

Clausura en el Albergue «Crucero Baleares»

DE LA SECCION FEMENINA



LA ESPOSA DEL GOBERNADOR CIVIL Y JEFE PROVINCIAL DEL MOVIMIENTO, VISITO, EN LA TARDE DE AYER EL «ALBERGUE CRUCERO BALEARES» QUE LA SECCION FEMENINA, COMO TODOS LOS VERANOS TIENE INSTALADO EN EL ARENAL. NUESTRA FOTO REGISTRA UN MOMENTO DE LA CLAUSURA DEL TURNO, DE LA QUE DAMOS AMPLIA INFORMACION EN PAGINAS INTERIORES. — (Foto «Juaneta»).



Baleares

El diario de más circulación en el Archipiélago

Palma Miércoles día 24 de Julio de 1963
AÑO XXV — N.º 7.202 — DEPOSITO LEGAL P. M. — 1958 — PRECIO 2.— PTS.

PARA SUS PEDIDOS DE

PRI PAK

16062
Teléfonos 15997
19342

Francia se opone al cese de las pruebas nucleares

Kennedy espera mucho de la conferencia de Moscú

PARIS. — (Crónica, por teléfono, del corresponsal de Pyresa, ANGEL ROSELLO). — Ante la inminencia de un acuerdo anglo-ruso-americano la actualidad se traslada de Moscú a París. Adelantando 24 horas el Consejo de Ministros que se celebra habitualmente los miércoles, el general De Gaulle expuso ayer a los miembros del Gobierno las líneas generales de su conferencia de prensa del lunes próximo. El presidente de la República partió hacia su residencia privada de Colombey-les-deux-Eglis tras la reunión del Consejo de Ministros. Se cree que no volverá al Eliseo hasta el día de su cita con la prensa. Dando cuenta de este Consejo de Ministros, el señor Peyrefitte, ministro de Información, se limitó a reconocer que el general De Gaulle facilitó ciertas indicaciones al Gobierno sobre los temas que piensa tratar en el curso de su conferencia de prensa del día 29, sin entrar en detalles sobre los temas en cuestión.

A pesar de los medios oficiales, los comentaristas franceses esperan que el presidente De Gaulle responderá al acuerdo anglo-ruso-americano de Moscú subrayando la doble oposición de París al cese de sus pruebas nucleares —las francesas— y a la conclusión de un pacto de no agresión entre la NATO y el bloque soviético, puesto que dicho pacto supondría para el occidente el reconocimiento implícito de la Alemania oriental, miembro del Tratado de Varsovia.

Mas reacia parece aún Francia a la aprobación del cese de las pruebas nucleares mientras no haya hecho ella explotar su bomba. De aquí las especulaciones sobre una posible oferta norteamericana de secretos atómicos a Francia destinada a vencer la resistencia de este país para hacerla admitir el acuerdo anglo-ruso-americano de Moscú. ¿Aceptaría Francia los secretos nucleares de los Estados Unidos como contrapartida de su renuncia a nuevos experimentos atómicos? Conociendo el realismo del general De Gaulle habría que responder antes con otras preguntas. ¿Es que el presidente Kennedy estaría dispuesto a pedir al Senado la modificación de la ley Macmahon para poder transmitir a Francia ciertos secretos atómicos que interesen a la defensa de los Estados Unidos? ¿Es que el Senado norteamericano aceptaría la propuesta del presidente y modificaría la ley en cuestión?

UN ACONTECIMIENTO
En otras ocasiones cuando le han hablado al general De Gaulle de alguna hipótesis se ha negado a tomarla en consideración advirtiendo que solo podría adoptar una posición si se tratase de una realidad. El precedente podría servir tal vez para el caso que nos ocupa. La conferencia de prensa del lunes en la que De Gaulle expondrá la posición oficial de Francia entre los grandes problemas de nuestro tiempo, se presenta así rodeada de la mayor expectación. El general De Gaulle prepara tranquilamente en su retiro campestre de Colombey su cita con los periodistas del mundo entero. Sus conferencias de prensa son siempre un acontecimiento.

KENNEDY, OPTIMISTA
Washington 23. — El presidente

Kennedy, en un estado de franco optimismo, ha manifestado a los

ESTA ES «MISS UNIVERSO»



Reina de la belleza, elegida «Miss Universo 1963», la señorita Ida María Vargas, representante del Brasil, sonríe después de ser coronada en la reñida competición de guapas de Miami Beach. (Telefoto Cifra).

dirigentes de la mayoría demócrata en el parlamento que «abriga grandes esperanzas en torno al éxito en las negociaciones de Moscú».—Efe.

ANUNCIO EN LOS COMUNES

Londres. 23.—Macmillan ha dado a entender claramente en los Comunes, que es posible la celebración de una conferencia «en la cumbre» si se llega en Moscú a un acuerdo.—Efe.

El cardenal Valeri fallecido en Roma



En su residencia de Roma, falleció el cardenal Valerio Valeri, prefecto de la Sagrada Congregación de Religiosos, a los ochenta años de edad. El cardenal Valeri recibió el capelo de Pío XII, en el Consistorio del 12 de enero de 1953

Combate entre aviones egipcios e israelitas

Mútuas acusaciones de violación del espacio aéreo

Londres, 23. — «Radio El Cairo» ha informado que aviones egipcios han derribado un avión israelí en la región del Sinaí al interceptar a cuatro aviones judíos que intentaban violar el espacio aéreo de la «RAU». — Efe.

Uno de los aviones enemigos declaró el portavoz fue alcanzado durante el combate aéreo desarrollado sobre la zona de Nizana. — Efe.

BUENA SITUACION

LA VERSION ISRAELITA
Tel Aviv, 23. — Un portavoz israelí ha declarado que dos cazas egipcios penetraron esta mañana en espacio israelí y fueron interceptados por aviones propios que les obligaron a salir del espacio aéreo judío.

Damasco, 23. — La situación general es muy buena en Siria y puedo afirmar que la calma más completa reina en todo el territorio, ha afirmado el presidente del Consejo Sirio, Salah Bitar en una declaración al diario «Al Sauri». — Efe.

UN GRAVE PASO

Crédito de 600 millones de subvención a los agricultores productores de trigo

Pekín, 23. — El Ministro de Negocios Extranjeros de China Roja, Nao Chen Yi, ha declarado que es «un grave paso y constituye un de liberado intento para crear una nueva tensión en la frontera chino-hindu» el acuerdo de instrucción y adiestramiento establecido entre la Unión India y la Gran Bretaña y los Estados Unidos. — Efe.

Precios catastróficamente bajos de las verduras alemanas

SE SUSPENDEN LAS IMPORTACIONES AGRICOLAS DEL MERCADO COMUN

LAS MEDIDAS NO AFECTAN A LOS PRODUCTOS ESPAÑOLES
BONN. — (Crónica, por teléfono, del corresponsal de Pyresa, ALBERTO CRESPO). — En lo que va de temporada hemos tenido aquí algunas guerras de «plaza del mercado». Todas, por fortuna, provechosas para el consumidor. La primera, que llamaremos de las espinacas, dió mucho que hablar a los periódicos, la radio y la televisión. Uno iba al mercado como a un torneo para ver la lucha de precios y, de paso, para llevarse a casa dos o tres kilos de verdura por unos céntimos de marco.

Luego vino la de las patatas, igualmente enconada. Entre las patatas importadas y las de producción nacional los precios se derrumbaron. A pesar de que los campesinos alemanes han decidido suspender la recolección, todavía es posible hoy comprar tres kilos de patatas por diez pesetas.

Ahora, en fin, estamos en plena guerra de los albaricoques, las ciruelas y las manzanas. Hay tal superproducción que los labradores, no contentos con llevar directamente a la calle sus productos en carros, camiones y tractores y ofrecerlos de casa en casa a un precio bajísimo, anunciaron días atrás su intención de bloquear las

JURA DE LA BANDERA EN PORTUGAL



En la fecha del 18 de Julio se celebró la jura de la bandera de los españoles residentes en Portugal y en edad de prestar servicio militar. En el patio de la Embajada española en Lisboa desfilan los nuevos soldados. Al acto asistió, como puede advertirse en la fotografía, numerosa representación de la colonia española en Lisboa.

Pablo VI señala el amor de la Iglesia hacia la juventud

CIUDAD DEL VATICANO, 23. — El Santo Padre ha recibido en audiencia a los participantes en un seminario internacional de jóvenes dirigentes de la Comunidad Económica Europea.

Pablo VI, en francés, dijo que los encuentros con la juventud hallan siempre en él la más cordial acogida: «Los jóvenes, han merecido siempre nuestra simpatía y confianza. En la juventud hallamos los más vivos recuerdos de nuestra vida y de nuestro ministerio y la Iglesia también ama a la juventud como un viejo árbol ama a la primavera».

Después se refirió a otros motivos de consideración hacia los jóvenes presentes en la audiencia. — Efe.

La situación laboral en la cuenca minera asturiana

AMBIENTE DE RETORNO AL TRABAJO

Spencer Tracy, muy mejorado

LOS ANGELES, 23. — EL FAMOSO ACTOR SPENCER MUY MEJORADO DE SU ATAQUE PULMONAR.

SPENCER TRACY SE ENCUENTRA HOSPITALIZADO DESDE EL PASADO SABADO SE ENCUENTRA EN EL HOSPITAL DE SAN VICENTE, EN ESTA CIUDAD. — EFE.

OVIEDO. (Pyresa). — La situación laboral en las cuencas mineras asturianas se puede considerar estacionaria en términos generales pues no se han producido hoy cambios de importancia ya que no lo es la entrada en paro de dos pequeñas explotaciones de la misma cuenca del Caudal y que se hayan localizado los conflictos.

Sin embargo, se sabe que en determinados sectores de los grupos que se encuentran en paro ha surgido una corriente de retorno al trabajo pero no es posible vaticinar aun lo que ocurrirá en las próximas jornadas porque indudablemente la reanudación de la normalidad dependerá de factores varios acerca de los cuales no cabe especulaciones.

Mientras tanto el ambiente de la calle es claro y rotundo: en cualquier parte en que se busque opinión se nota un manifiesto desagrado, una actitud de encono —así es, ciertamente—, hacia quienes promueven y hacia quienes actúan como seguidores en estos conflictos.

Los asturianos están literalmente hartos de que el normal desenvolvimiento de la economía de la vida regional se vea entorpecido por conflictos como el que ahora se ha producido y que no está respaldado razonablemente por ningún motivo más o menos justo sino por simples conductas caprichosas. Esta es la realidad y esta es, repetimos, la opinión de los asturianos, de los miles de asturianos que trabajan lo mismo que los mineros para lograr el sustento de cada día.

Terroristas colombianos intentan incendiar el Capitolio

Bogotá, Colombia, 23. — TERRORISTAS DE LA EXTREMA IZQUIERDA HAN INTENTADO INCENDIAR EL EDIFICIO DEL CAPITOLIO COLOCANDO CERCA DE SETENTA BOMBAS EN SU ESTRUCTURA, AUNQUE LA MAYORIA DE LAS MISMAS FUERON DESCUBIERTAS E INUTILIZADAS, SE PRODUCIERON INCENDIOS REDUCIDOS QUE FUERON RAPIDAMENTE DOMINADOS. — Efe.

RESTAURANTE TROPICANA

Teléfono 64
PLAYAS PAGUERA

VIENE DE 1.ª PAGINA

Instituto Nacional de Previsión

AVISO IMPORTANTE A LAS EMPRESAS

En la Delegación Provincial del Instituto Nacional de Previsión, Plaza Weyler, núm. 7; en sus Agencias de Inca, Manacor, Felanitx, Lluçmayor, Ibiza y Mahón; en las Entidades Colaboradoras del S.O.E. y en las Corresponsalías Locales de la Obra Sindical de Previsión Social, pueden retirarse las Empresas el folleto gratuito que contiene instrucciones a efectos de la cotización por Seguros Sociales y Mutualismo Laboral sobre los salarios abonados en el actual mes y sucesivos.

ULTIMA HORA DEPORTIVA

Victoria del Real Madrid sobre el T.S.K.A. (86-69)

Correspondiente a la final del Campeonato de Europa de Baloncesto

Madrid, 23. — A pesar de su estrecho marcaje, de hombre a hombre, el Real Madrid gana en el primer tiempo a los rusos del T.S.K.A. por el prometedor tanteo de 35-26.

Se pone de manifiesto la extraordinaria técnica de los rusos, aspirantes al campeonato de Europa, pero el Real Madrid, gracias a su empuje, y a la indudable clase de sus hombres está nivelando el encuentro, aun más, está consiguiendo sobrepasar a los que indudablemente

son maestros baloncestísticos de Europa.

En la segunda mitad del encuentro, hubo unos momentos muy brillantes de los madrildistas que llegaron a aventajar a sus contrarios en treinta puntos. Se niveló la cosa al tener que efectuar unos cambios el Real Madrid, reaccionando al final los rusos, si bien fueron vencidos por 86-69. — Alfíl.

Precios bajos en las verduras alemanas

(Viene de la primera página) carreteras, como lo hicieron sus colegas franceses, para exigirle al Gobierno el cierre de las fronteras a las hortalizas de fuera. Así, el Gobierno, ante la amenaza del bloqueo y las marchas de protesta sobre las ciudades, se ha visto obligado en principio a suspender las importaciones de productos agrícolas del Mercado Común, sobre todo, la de albaricoques, pepinos y manzanas.

MEDIDAS DEL GOBIERNO
Según datos publicados por los periódicos, las verduras cuestan este año aproximadamente la mitad que el pasado. Además, ha prometido indemnizar a los campesinos de las pérdidas sufridas por la caída catastrófica de los precios.

La medida del Gobierno de Bonn ha producido un cierto malestar en los países del Mercado Común, particularmente en Holanda. En la protesta elevada a la Comisión Ejecutiva de la Comunidad Económica Europea, los holandeses acusan a sus vecinos alemanes de vulnerar el espíritu y la letra de los tratados de Roma, pero el Gobierno federal alemán, en cambio, estima que la difícil situación de su agricultura le autoriza a aplicar la cláusula de "salvaguarda" prevista en dichos tratados.

Esta es la razón de que de una y otra parte, el caso es que nos encontramos a borde de una nueva guerra agrícola, esta vez con fronteras por enmedio que puede ser menos beneficiosa que las anteriores para el consumidor.

Por lo que se refiere a las importaciones de verduras y frutas españolas la disposición del Gobierno no las afecta en absoluto o las afecta muy poco. Nuestros albaricoques, por ser los primeros, fueron vendidos semanas antes del cierre de las fronteras. Las peras de mesa, muy apreciadas por los alemanes, quedan fuera de la medida; de una parte, porque su importación está liberalizada; de otra, porque no hay superproducción. Las cebollas siguen teniendo abiertas las fronteras del mercado alemán. Creo que, salvo los tomates, todas las demás verduras españolas pueden venir sin otras limitaciones que las previstas en el acuerdo comercial germano-español y, naturalmente, por la capacidad adquisitiva del mercado.

Hoy, 16 págs.

ALMACEN AZULEJOS

FABRICAS EN ONDA Y ALCORA
ELIAS PERIS BORRELL
CALLE FAUSTO MORELL, 33. PALMA

RELOJ TITAN EL TITAN DE LOS RELOJES

ESTE

CENA-HOMENAJE A LA SELECCION JUVENIL DE LA FEDERACION BALEAR

A sus componentes les fue entregado una emblema de plata

Anoche en el comedor del Hotel Cannes se celebró una cena-homenaje a la Selección Juvenil de la Federación Balear de Fútbol, por su brillante intervención en el Campeonato de España.

Presidió la mesa el Presidente de la Federación Balear de Fútbol don Miguel Nadal Pont, tomando asiento junto a él miembros del Comité Juvenil, Colegio de Arbitros, Presidentes de equipos juveniles y Comité de Competición, así como representantes de la prensa y radio. En otra mesa tomaron asiento todos los integrantes de la Selección Juvenil con el seleccionador, entrenador y cuidador, así como el internacional juvenil Amengual y el preseleccionado para los Juegos del Mediterráneo Martín Mora.

Tras la cena, espléndidamente servida por la dirección del Hotel Cannes, se iniciaron los parlamentos que fueron breves. Los miembros de la Federación Balear para agradecer a todos los presentes su colaboración con el fútbol juvenil pues dijo que todos los reunidos habían colaborado para poder llegar a estos momentos, que pudieran haberlo sido más de haber acompañado la suerte al equipo, ya que por méritos se merecía llegar a la fase final. Agradeció la presencia de Miguel Nadal al dignarse presidir dicho acto.

RELOJ TITAN EL TITAN DE LOS RELOJES



Goce de un VERANO



sin moscas ni mosquitos

Por indisposición de Estevez Landro, fue sustituido por el italiano Giusto I.

El resultado de los combates fué el siguiente:

Giusto venció a Dakar Salem y Oliver hicieron tablas Giusto venció a La Barba Dakar venció a Salem Oliver venció a La Barba Salem y Giusto hicieron tablas.

Dakar venció a La Barba Oliver vence a Giusto Salem obligó a abandonar a La Barba.

Tony Oliver vence a Dakar.

La clasificación fue: 1. Oliver, 42 puntos; 2. Giusto, 30 id.; 3. Dakar, 24 id.; 4. Salem, 24 id. y 5 La Barba, 0 id.

El combate entre L'Angel Blanc y Kamikaze resultó emocionante en extremo, viéndose magníficas presas por ambas partes. Transcurridos los cuatro asaltos no hubo vencedor ni vencido.

Para el sábado se anunció una velada extraordinaria en la cual Tony Oliver, aspirante oficial, disputará el título al campeón de Europa, Angelo. En la misma reunión se celebrará un combate de «catch a cuatro» entre hermanos, enfrentándose los Giusto a los Bengoechea. Una velada extra. bajo todos los aspectos. — DR. RAMON.

ALTA PELUQUERIA MASCULINA

TOMEU

La firma que el hecho confirma

Introducción del corte esculpido a navaja en la Isla. Diplomado en París, Londres, Bruselas y Amsterdam. Miembro del Sindicato Nacional de Peluquería Masculina de París. Aire acondicionado en su establecimiento, instalado por

Superfrigoríficos FRAU

Reserve hora en tres de los seis sillones de

Alta peluquería TOMEU

con el maestro TOMEU, y los oficiales Juan y Enrique.

TOMEU dice:

Si quiere estar bien servido, vaya a

FRAU

FRAU dice:

Si quiere estar bien servido, vaya a

TOMEU

Edificio Palma (frente a Correos). Teléfono 24606.

donde
como
y cuando
quiera



beba

PRI PAK

...ahh! ¡buenooo!

El delicioso zumo de naranja y otros zumos naturales de fruta, en un envase desechable, cómodo e higiénico. Para su hogar adquieralo en cajas de 18 envases.

donde,
como
y cuando
quiera

beba

PRI PAK



PRI PAK es un producto internacional de alta calidad, a base de auténtico zumo de naranja y otros zumos naturales de fruta, sin aditivos químicos de ninguna clase, presentado en un envase desechable, higiénico, cómodo y manejable.

¡buenos días!

«CORREO DEL CORAZÓN»

Están muy de moda, otra vez, los llamados «Correos sentimentales». Diarios y revistas, como en otros tiempos, han resucitado esas viejas secciones, a base de correspondencia, sentido amoroso, de los lectores, en la que éstos plantean, con mucha retórica, los asuntos de su corazón.

Esas secciones suelen ser muy burradas. Es curioso que en los negocios de corazón, la gente sea tan excesivamente monótona. Entre mil hay un caso que roza lo interesante. El resto es pura chapucería.

Lo más abundante son las mocetas que, a sus 14 años, confiesan:

«Acabo de cumplir 14 años y soy una incomprensible. En casa, se ríen de mí, y Pepe dice que soy una mocosa. ¿Que me recomienda para que en casa me torjen en serio y Pepe se de cuenta de que soy capaz de todo —esto último subrayado— y le quiero como jamás quisiera a ningún otro hombre?»

A los 14 años, esto es así, la mayoría de las mozas «son capaces de todo» hasta de tomarse seis helados de fresa en veinte minutos, mientras que a los cuarenta, entonces una moza deja de confesar cosas así, sencillamente, porque se da cuenta de que, si se pone a ello, puede llegar a convertirse en una tragedia griega ambulante y en un auténtico peligro para la tranquilidad del país...

Una sospecha que, tras el «Correo del corazón» hay mucho domingo aburrido, mucha pereza, mucho cuento y ganas



de perder el tiempo. «A ver que contesta ese tonto», dicen algunas mozas que no han encontrado entrada en el cine o a las que les dió plantón el Manolo de turno. Y en ese momento van y le cuentan una trola al papel, a veces inventando una pequeña historia, sacada, siempre, de un novelón quisqueroso del todo imbécil:

«Pese a que tengo veinte años, he sido ya amada por tres hombres, el tercero coi un amor imposible, y el segundo quedó en cuenta con el primero. Tengo quinientas pesetas al mes y yo no hablo de otra cosa que de fútbol...»

Ay, corazón, corazón. Con la cantidad de jerseys de punto que se podrían hacer, en las tardes de los domingos, bien podría bailar la hace estragos en los muchos corazones y luego, ya se irá a contar usted a esas mozas que el amor es «otra cosa» y que el poner hijos en el mundo, aunque no lo parezca, también es «otra cosa».

Juan BONET
(Ilustración del actor)

UN PIE PARA ESTA «FOTO» DESDE LO ALTO...



«Juanets» ha querido quitar prosa a la imagen tomando desde lo alto. Vale. Vale como recurso fotográfico y periodístico, y vale también como fórmula para unir el polvo levantado, de la escena siempre desagradable cuando se produce en un lugar céntrico, a una hora «punta», y sin regar el suelo previamente. Y no hablamos de uniformes, de nuevos, de actuales sistemas de limpieza, y de una serie de circunstancias que harían más grata, no ya la tarea, sino el espectáculo de la tarea.

De todas maneras, bueno es que se diga aquí que a Palma, entre otras cosas asimismo urgentes, le hacen falta muchísimas escobas como ésta de la «foto» y muchísimos barrenderos como el que «Juanets» ha «cogido» desde lo alto. Ya sabemos —¡no vamos a saberlo nosotros!— que de madrugada, al filo de las tres o las cuatro, las mangas de riego hacen lo que pueden. Pero no basta. Palma, por una serie de razo-

nes que ahora no hacen al caso y que son, por otra parte, elementales, tiene que ser no solo una Ciudad Limpia, sino ejemplarmente limpia, extraordinariamente limpia. Palma, que no es solo la Avenida de Jaime III y las calles de Colón y San Miguel, tiene que dar en todos los aspectos, incluso en este primordial de la limpieza, la sensación de una preocupación volcada y constante, casi obsesiva, una sensación de Ciudad con un destino que no es el de ver transcurrir en apacible soledad los años y las generaciones, sino el de recibir a las gentes, el de «tener visitas» incansantes y nutridísimas, y así estar preparada, dispuesta, limpia.

Desde lo alto, tal vez desde la comodidad dominante del balcón de su casa, «Juanets» ha hecho que, sin pretenderlo, nos pusieramos ligeramente serios. Y esto no está bien.

F. J. J.

(Foto «Juanets»)

PUERTA de madera superlaminada
MARCO superlaminado indeformable
BISAGRA graduable

TRIO
RECORD
ENTREGA INMEDIATA SENSACIONAL
DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO:

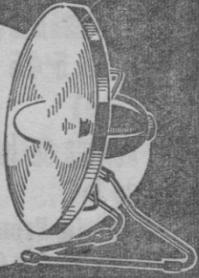


CAPITAN. SALÓM, 13.25
Teléfono 13721

**LIBRESE DEL CALOR
CON UN BUEN VENTILADOR**



TYMESA - RUBI (Barcelona)



díganos Vd. algo

Don José María Mendoza,
Jefe Nacional del S. E. M.

—¿Cuáles y cuántos son, don José María, los problemas más acuciantes del Magisterio Español?

—El más importante de todos los problemas que las docencias primarias tienen planteado en el momento actual es el de su plena dignificación económica y social, ya que las recentísimas mejoras alcanzadas no representan sino un paso en el camino de esa dignificación... Aunque es preciso reconocer que el Estado, en este orden de cosas, ha realizado un esfuerzo importante.

—Señale otro problema substancial.

—El relacionado con hacer de la Escuela Primaria el instrumento cultural y formativo que posibilite al muchacho de nuestras zonas rurales y trabajadoras el situarse en un auténtico plano de igualdad de oportunidades que el resto de la juventud española disfruta.

—¿Qué implica este problema?

—Abordar cuestiones tan complejas como la reforma de los estudios del Magisterio; la graduación de la Enseñanza; la coordinación entre las Enseñanzas Primaria y Media; la dotación a las escuelas del material didáctico e instrumental que las nuevas técnicas exigen, etc.

—Y en toda esta compleja e interesantísima problemática que usted expresa ¿qué papel le corresponde al S.E.M.?

—El S.E.M., en este sentido es un órgano colaborador de la Dirección General de Enseñanza Primaria y le corresponde el papel de hacer llegar a la Administración las aspiraciones del personal docente primario y los problemas de la Enseñanza Primaria en general... No se puede olvidar que el S.E.M. es un órgano del Movimiento, por tanto cauce normal de las aspiraciones y problemas a que antes nos referíamos, pero no tiene el poder ejecutivo que corresponde a la Administración, es decir, a la Dirección General de Enseñanza Primaria... Nosotros podemos ayudar en la solución de los problemas, pero no resolverlos por nosotros mismos.

—Usted habla de docentes primarios. Quiere esto decir que no se refiere sólo a los maestros ¿no es así?

—Efectivamente, por cuanto el S.E.M. está integrado por cinco Asociaciones que corresponden a otros tantos estamentos, relacionados con la Enseñanza Primaria.

—¿Cuáles son estas Asociaciones?

—Profesores de Escuelas del Magisterio, Inspectores de Enseñanza Primaria, Directores de Grupos Escolares, Magisterio Oficial y Magisterio Privado.

—¿Podría decirnos algo sobre el funcionamiento de estas Asociaciones?

—Tienen funcionamiento autónomo, dentro del marco estructural de la Jefatura Nacional, a la que corresponde la labor coordinadora del trabajo desarrollado por las mismas y la de armonizar en lo posible los intereses peculiares de cada Asociación, subordinándolos al interés general de la Escuela Primaria a quien todos sirven... Cada Asociación se rige, tanto en la esfera provincial como en la nacional por una junta cuyos componentes son elegidos por los propios asociados.

—¿Cuál es el motivo de su visita a la isla?

—Asistir a la inauguración de las nuevas instalaciones del Albergue del S.E.M. en esta maravillosa ciudad... De una manera simbólica, con este acto queda inaugurada la campaña de Al-

bergues de Verano del S.E.M. que en el presente año suman diecisiete, repartidos por toda la geografía española y que dan acogida a un total de dos mil maestros y maestras.

—¿Quiere añadir algo más?

—Sólo hacer constar mi agradecimiento al Ayuntamiento de Palma, que tanto ha ayudado en el montaje adecuado de las instalaciones del Albergue.

Que lo disfruten plenamente los albergados.

CALDENTEY



EN EL ESPEJO RETROVISOR

Se dice hablar por hablar y a veces se habla de hablar, de la forma y manera de hablar. Nos gusta iniciar tal conversación, contradecirla, terciar en ella. La juzgamos interesante y que siempre se aprende algo. Al fin y al cabo la palabra es un don de Dios, como instrumento de comunicación humana, como muestrario que es de la creación o de un estado anímico y como destrabalengua a la medida que enriquezcamos su acervo.

Hemos hecho la experiencia de que nosotros, los dialectales —empleo esta voz con escándalo de muchos —somos muy dados a esas conversaciones sobre lingüística, o más modestamente, diríamos, sobre el significado de las palabras y maneras de hablar y de expresarse.

Siempre se saca algún provecho de esas conversaciones, pues en su cernido queda y se engarza a la memoria algún vocablo nuevo o algún giro de frase que no conocíamos.

La otra tarde, bajo un entoldado festero de «paperines» blancas, en la plaza Mayor de La Puebla, al entorno de una mesa en las que nos sirvieron frescas cervezas, hablábamos sobre este tema, entre otros contenturios, Juan Aguilar, el arquitecto, Pablo Ferrés, el pintor; el Alcalde de dicha villa, comunicativo «como un hilo de telégrafo» y el Secretario del Ayuntamiento, catalán simpático, que recogíendome un bicho volátil que me había caído encima, nos enseñó la primera voz desconocida. Pinzándolo con los dedos, dijo: «es un Bernat pudent». Así parece que llaman los leridanos a la que nosotros conocemos por «xinxe borda».

Y mira por donde, lector, el apuesto bicho aquél nos inició en el tema de la conversación.

—¿Cómo traduciríais «esbreonant»? —medio Aguilar.

- Entumecido.
- Derrengado.
- Agujetado.

No hubo manera de ponerse de acuerdo.

—¿Y «menaflex»? —tercié.

—No me importa.

—No me interesa.

—No me compensa.

Esta última acepción fue la que obtuvo mayores votos.

Entonces el catalán confesó que la voz mallorquina que gozaba de su particular predilección era «jutipiris».

—Hacer burla.

—Desairar.

—Cucamonas.

El mejor que explicó su significado, abriendo su mano derecha, apoyando el pulgar en la punta de su nariz y moviendo a compás los dedos de la mano, fue el señor alcalde.

Pero de lo que tomé buena nota fue de que me identificara el amigo Aguilar la flor del gamón, tan abundoso en nuestros campos. Es nada menos que la flor sagrada de la vieja Grecia, llamada alfodemo.

Y que el pintor Fornés llamara amaranto a esa planta, también helénica, tan vulgar en nuestros campos y cuyas hojas, moldeadas en yeso, aprendían a dibujar los aprendices de pintor.

Y en fin, se nos pasó la tarde sin sentir, bajo las festeras «paperines», que también tienen su significado de sopapo o bofetada, y al arrullo de una fuente cantarina.

No sin que todo lo pasado quedase reflejado, para su particular información, en el espejo retrovisor de una simpática y popular, en La Puebla, tullida del balcón.

En donativos hemos recibido: «Por una nota de sociedad», VEINTE Y CINCO pesetas.

Y otros CINCO duros «de un Alférez Provisional».

En quitapenas hemos entregado: a Ramón Ducat, DOSCIENTAS pesetas.

En estos días hace mucho calor y son pocos los que tienen el gesto de abrir la mano.

Nácar, S.A.

Les ofrece extenso surtido de prendas

VERANO

Su nuevo teléfono 16906

¡OJO!: Tel. 25306



CORTIJO VISTA VERDE
JULIETTE GRECO
«LA SIRENA DE LA NOCHE»
Y SU FANTASTICO CONJUNTO
SABADO Y DOMINGO PROXIMOS

Después del espectáculo,
FIESTA CAMPERA

EL CISNE

SNACK BAR

Próxima inauguración del mejor local de la isla emplazado en Campanet

INFORMACION LOCAL

DE SOCIEDAD

Jefatura de Obras Públicas

Baleares ANUNCIO

Solicitudes de servicios de transportes mecánicos por carretera

INFORMACION PUBLICA
En el Boletín Oficial de la provincia núm. 15.090 de fecha 20 de los corrientes publica anuncio convocando a información pública sobre el servicio regular de transporte de viajeros por carretera entre Campos del Puerto y Lluchmayor por La Rápita con hijuela a Las Covetas, solicitado por don Gregorio Mesquida Vidal domiciliado en calle Fray Javier Ballester, 6 — Campos del Puerto, a los fines del artículo 11 del vigente Reglamento de Transportes y ejercicio de posible derechos de tanteo.

En dicho anuncio se convoca expresamente a la Excm. Diputación Provincial de Baleares, al Sindicato Provincial de Transportes y Comunicaciones, y a los Ayuntamientos de Lluchmayor y Campos del Puerto.

Palma de Mallorca a 23 de Julio de 1963. — El Ingeniero Jefe, Antonio Parietti.

Urbanización de la Font S. A.

Al pie de la montaña en un precioso pinar, a diez minutos de las playas.

Se venden: magníficos solares 3.000 m. mínimo.

Agua Electricidad Carreteras Cerca mercados

Dibujos y construcción a petición Información: Teléfonos

Pollensa 121 (En español)

» 125 (inglés, francés)

» 81 (inglés, francés, alemán)

Pedición

Por don Francisco Villalonga Ballester y esposa doña Margarita Cerdá Bisquerra y para su hijo Francisco, ha sido pedida a don Antonio Cañellas Darder y esposa doña Flora Vidal Bestard, la mano de su hija Margarita. La boda se celebrará el próximo otoño.

SORTIJAS PEDIDA JOYERIA CONRADO

Natalicio

El hogar de don José María Colomer y esposa doña Mari-Bel Servera, se vió aumentado con el nacimiento de su segundo varón. Fue bautizado en Porreras día 21, por el Rvdo. Vicario don Gregorio Nicolau, imponiéndole el nombre de Juan. Fueron padrinos su abuelo materno, el propietario y ex-Alcalde de Porreras, don Juan Servera y la abuela paterna, doña Margarita Antich de Colomer.

REGALOS BEBE JOYERIA CONRADO

Viajeros

Procedente de Granada, donde residía, y al objeto de fijar su residencia en la ciudad de Inca, ha regresado el doctor don Gabriel Marqués Ferrer, acompañado de su esposa e hijos.

TENIS CASA CODINA
JUNTO BORNÉ - PALMA

INMINENTE PUESTA EN MARCHA DE



Con el más sensacional espectáculo que jamás se vio

LOS ANGELES

LONDRES

HARLEM

HONOLULU

TOKIO

PARIS

Filmmax PRESENTA

MUNDO DE NOCHE



TECHNICOLOR TECHNIRAMA

DIRECCION: LUIGI VANZI Y GIANNI PROIA

USTED VERA:

«LAS BLUE BELL GIRLS»

Del Lido de París.

«WEE WILLIE HARRIS»

El excéntrico del «Rock and Roll»

«LAS TILLER»

20 muchachas sensacionales.

«LOS DIOR»

En el Equator Club de Nairobi

«EL CARNAVAL DE RIO DE JANEIRO»

«LAS BALLENAS AMAESTRADAS DE MARINELAND» EN HOLLYWOOD

«MONOS AMAESTRADOS DE GENE DETROV»

... Y ASI HASTA

40 ATRACCIONES

Agenda

RADIO

RADIO JUVENTUD DE INCA

1.106 Kcs.

Programa para hoy

9: Apertura. Saludo musical; 9:15: Hoy es San...; 9:20: Para Vd. señora; 9:30: Leyendo "BALEARES"; 10:00: Radio Club; 11:30: Hermana Radio; 12: Selección de baillables; 12:35: Gian Costello; 12:45: Tal día como hoy; 12:50: Novedad musical; 13: Mensaje de amistad; 13:30: Campamentos juveniles de Baleares; 13:45: La hora H; 14:05: Orquestas ligeras; 14:30: Diario hablado de Radio Nacional; 14:45: Páginas selectas; 15: Diez puntos sobresaliente; 15:35: Volando con las ondas; 16: Música ligera; 16:20: Radio Club; 17:30: Su intérprete favorito; 17:35: Estrellas en la antena; 18: La ballena alegre; 18:30: Romanzas de ópera; 18:50: Canzonetistas españoles; 19: Concierto de Radio Juventud; 20:00: Santo Rosario; 20:20: Mensaje de amistad; 20:45: Información de Ultima Hora; 20:50: Novedad musical; 21: Melodías de ayer y de hoy; 21:35: Inglés por radio; 21:50: Cantantes famosos; 22: Diario hablado de Radio Nacional; 22:15: Parada de éxitos; 22:25: Cuento laboral de la semana; 22:40: España de cabo a rabo; 23: La canción y su argumento; 23:30: Selección de Jazz; 23:50: Buenas noches amor; 23:55: Más allá de las estrellas; 24: Cierre.

Programa para hoy

10: Apertura; 10:05: Saludo musical; 10:15: Lo que dice la prensa de hoy; 10:35: Giroscopio; 11:45: Mitch Miller y su Coro; 12: Angelus; 12:05: Almanaque; 12:15: Páginas inmortales; 12:45: Historias del gran libro; 13:00: Aperitivo con música; 13:15: Club de Amigos; 13:45: Microrevista; 14:15: Información local; 14:30: Radio Nacional de España; 14:45: Sobremesa con los amigos del Arambay; 15:00: El Amigo Mundo; 15:15: Geoff Love y su orquesta; 15:30: Discos para usted; 16: Firmamento musical; 16:15: Cantan Los 4 Hermanos; 16:30: Dick Hyman y su conjunto; 17: La vuelta al mundo en 80 días; 17:15: Orquesta de Roger, Roger; 17:30: Concierto en ritmo; 18: Música del mundo; 18:30: Exitos de ayer y de hoy; 19: Periscopio del mundo; 19:15: Orquesta de Franck Pourcel; 19:30: Melodías para el atardecer; 20: Concierto selecto; 20:45: Santo Rosario; 21: Cuento infantil; 21:15: Panorama deportivo; 21:45: Radio Vaticana; 22: Radio Nacional de España; 22:30: Lo mejor de la semana; 23:25: Más allá de las estrellas; 23:30: Buenas noches y cierre.

Programa para hoy

10: Apertura; 10:05: Saludo musical; 10:15: Lo que dice la prensa de hoy; 10:35: Giroscopio; 11:45: Mitch Miller y su Coro; 12: Angelus; 12:05: Almanaque; 12:15: Páginas inmortales; 12:45: Historias del gran libro; 13:00: Aperitivo con música; 13:15: Club de Amigos; 13:45: Microrevista; 14:15: Información local; 14:30: Radio Nacional de España; 14:45: Sobremesa con los amigos del Arambay; 15:00: El Amigo Mundo; 15:15: Geoff Love y su orquesta; 15:30: Discos para usted; 16: Firmamento musical; 16:15: Cantan Los 4 Hermanos; 16:30: Dick Hyman y su conjunto; 17: La vuelta al mundo en 80 días; 17:15: Orquesta de Roger, Roger; 17:30: Concierto en ritmo; 18: Música del mundo; 18:30: Exitos de ayer y de hoy; 19: Periscopio del mundo; 19:15: Orquesta de Franck Pourcel; 19:30: Melodías para el atardecer; 20: Concierto selecto; 20:45: Santo Rosario; 21: Cuento infantil; 21:15: Panorama deportivo; 21:45: Radio Vaticana; 22: Radio Nacional de España; 22:30: Lo mejor de la semana; 23:25: Más allá de las estrellas; 23:30: Buenas noches y cierre.

Programa para hoy

10: Apertura; 10:05: Saludo musical; 10:15: Lo que dice la prensa de hoy; 10:35: Giroscopio; 11:45: Mitch Miller y su Coro; 12: Angelus; 12:05: Almanaque; 12:15: Páginas inmortales; 12:45: Historias del gran libro; 13:00: Aperitivo con música; 13:15: Club de Amigos; 13:45: Microrevista; 14:15: Información local; 14:30: Radio Nacional de España; 14:45: Sobremesa con los amigos del Arambay; 15:00: El Amigo Mundo; 15:15: Geoff Love y su orquesta; 15:30: Discos para usted; 16: Firmamento musical; 16:15: Cantan Los 4 Hermanos; 16:30: Dick Hyman y su conjunto; 17: La vuelta al mundo en 80 días; 17:15: Orquesta de Roger, Roger; 17:30: Concierto en ritmo; 18: Música del mundo; 18:30: Exitos de ayer y de hoy; 19: Periscopio del mundo; 19:15: Orquesta de Franck Pourcel; 19:30: Melodías para el atardecer; 20: Concierto selecto; 20:45: Santo Rosario; 21: Cuento infantil; 21:15: Panorama deportivo; 21:45: Radio Vaticana; 22: Radio Nacional de España; 22:30: Lo mejor de la semana; 23:25: Más allá de las estrellas; 23:30: Buenas noches y cierre.

Programa para hoy

10: Apertura; 10:05: Saludo musical; 10:15: Lo que dice la prensa de hoy; 10:35: Giroscopio; 11:45: Mitch Miller y su Coro; 12: Angelus; 12:05: Almanaque; 12:15: Páginas inmortales; 12:45: Historias del gran libro; 13:00: Aperitivo con música; 13:15: Club de Amigos; 13:45: Microrevista; 14:15: Información local; 14:30: Radio Nacional de España; 14:45: Sobremesa con los amigos del Arambay; 15:00: El Amigo Mundo; 15:15: Geoff Love y su orquesta; 15:30: Discos para usted; 16: Firmamento musical; 16:15: Cantan Los 4 Hermanos; 16:30: Dick Hyman y su conjunto; 17: La vuelta al mundo en 80 días; 17:15: Orquesta de Roger, Roger; 17:30: Concierto en ritmo; 18: Música del mundo; 18:30: Exitos de ayer y de hoy; 19: Periscopio del mundo; 19:15: Orquesta de Franck Pourcel; 19:30: Melodías para el atardecer; 20: Concierto selecto; 20:45: Santo Rosario; 21: Cuento infantil; 21:15: Panorama deportivo; 21:45: Radio Vaticana; 22: Radio Nacional de España; 22:30: Lo mejor de la semana; 23:25: Más allá de las estrellas; 23:30: Buenas noches y cierre.

Programa para hoy

10: Apertura; 10:05: Saludo musical; 10:15: Lo que dice la prensa de hoy; 10:35: Giroscopio; 11:45: Mitch Miller y su Coro; 12: Angelus; 12:05: Almanaque; 12:15: Páginas inmortales; 12:45: Historias del gran libro; 13:00: Aperitivo con música; 13:15: Club de Amigos; 13:45: Microrevista; 14:15: Información local; 14:30: Radio Nacional de España; 14:45: Sobremesa con los amigos del Arambay; 15:00: El Amigo Mundo; 15:15: Geoff Love y su orquesta; 15:30: Discos para usted; 16: Firmamento musical; 16:15: Cantan Los 4 Hermanos; 16:30: Dick Hyman y su conjunto; 17: La vuelta al mundo en 80 días; 17:15: Orquesta de Roger, Roger; 17:30: Concierto en ritmo; 18: Música del mundo; 18:30: Exitos de ayer y de hoy; 19: Periscopio del mundo; 19:15: Orquesta de Franck Pourcel; 19:30: Melodías para el atardecer; 20: Concierto selecto; 20:45: Santo Rosario; 21: Cuento infantil; 21:15: Panorama deportivo; 21:45: Radio Vaticana; 22: Radio Nacional de España; 22:30: Lo mejor de la semana; 23:25: Más allá de las estrellas; 23:30: Buenas noches y cierre.

Programa para hoy

10: Apertura; 10:05: Saludo musical; 10:15: Lo que dice la prensa de hoy; 10:35: Giroscopio; 11:45: Mitch Miller y su Coro; 12: Angelus; 12:05: Almanaque; 12:15: Páginas inmortales; 12:45: Historias del gran libro; 13:00: Aperitivo con música; 13:15: Club de Amigos; 13:45: Microrevista; 14:15: Información local; 14:30: Radio Nacional de España; 14:45: Sobremesa con los amigos del Arambay; 15:00: El Amigo Mundo; 15:15: Geoff Love y su orquesta; 15:30: Discos para usted; 16: Firmamento musical; 16:15: Cantan Los 4 Hermanos; 16:30: Dick Hyman y su conjunto; 17: La vuelta al mundo en 80 días; 17:15: Orquesta de Roger, Roger; 17:30: Concierto en ritmo; 18: Música del mundo; 18:30: Exitos de ayer y de hoy; 19: Periscopio del mundo; 19:15: Orquesta de Franck Pourcel; 19:30: Melodías para el atardecer; 20: Concierto selecto; 20:45: Santo Rosario; 21: Cuento infantil; 21:15: Panorama deportivo; 21:45: Radio Vaticana; 22: Radio Nacional de España; 22:30: Lo mejor de la semana; 23:25: Más allá de las estrellas; 23:30: Buenas noches y cierre.

Programa para hoy

10: Apertura; 10:05: Saludo musical; 10:15: Lo que dice la prensa de hoy; 10:35: Giroscopio; 11:45: Mitch Miller y su Coro; 12: Angelus; 12:05: Almanaque; 12:15: Páginas inmortales; 12:45: Historias del gran libro; 13:00: Aperitivo con música; 13:15: Club de Amigos; 13:45: Microrevista; 14:15: Información local; 14:30: Radio Nacional de España; 14:45: Sobremesa con los amigos del Arambay; 15:00: El Amigo Mundo; 15:15: Geoff Love y su orquesta; 15:30: Discos para usted; 16: Firmamento musical; 16:15: Cantan Los 4 Hermanos; 16:30: Dick Hyman y su conjunto; 17: La vuelta al mundo en 80 días; 17:15: Orquesta de Roger, Roger; 17:30: Concierto en ritmo; 18: Música del mundo; 18:30: Exitos de ayer y de hoy; 19: Periscopio del mundo; 19:15: Orquesta de Franck Pourcel; 19:30: Melodías para el atardecer; 20: Concierto selecto; 20:45: Santo Rosario; 21: Cuento infantil; 21:15: Panorama deportivo; 21:45: Radio Vaticana; 22: Radio Nacional de España; 22:30: Lo mejor de la semana; 23:25: Más allá de las estrellas; 23:30: Buenas noches y cierre.

Programa para hoy

10: Apertura; 10:05: Saludo musical; 10:15: Lo que dice la prensa de hoy; 10:35: Giroscopio; 11:45: Mitch Miller y su Coro; 12: Angelus; 12:05: Almanaque; 12:15: Páginas inmortales; 12:45: Historias del gran libro; 13:00: Aperitivo con música; 13:15: Club de Amigos; 13:45: Microrevista; 14:15: Información local; 14:30: Radio Nacional de España; 14:45: Sobremesa con los amigos del Arambay; 15:00: El Amigo Mundo; 15:15: Geoff Love y su orquesta; 15:30: Discos para usted; 16: Firmamento musical; 16:15: Cantan Los 4 Hermanos; 16:30: Dick Hyman y su conjunto; 17: La vuelta al mundo en 80 días; 17:15: Orquesta de Roger, Roger; 17:30: Concierto en ritmo; 18: Música del mundo; 18:30: Exitos de ayer y de hoy; 19: Periscopio del mundo; 19:15: Orquesta de Franck Pourcel; 19:30: Melodías para el atardecer; 20: Concierto selecto; 20:45: Santo Rosario; 21: Cuento infantil; 21:15: Panorama deportivo; 21:45: Radio Vaticana; 22: Radio Nacional de España; 22:30: Lo mejor de la semana; 23:25: Más allá de las estrellas; 23:30: Buenas noches y cierre.

Programa para hoy

10: Apertura; 10:05: Saludo musical; 10:15: Lo que dice la prensa de hoy; 10:35: Giroscopio; 11:45: Mitch Miller y su Coro; 12: Angelus; 12:05: Almanaque; 12:15: Páginas inmortales; 12:45: Historias del gran libro; 13:00: Aperitivo con música; 13:15: Club de Amigos; 13:45: Microrevista; 14:15: Información local; 14:30: Radio Nacional de España; 14:45: Sobremesa con los amigos del Arambay; 15:00: El Amigo Mundo; 15:15: Geoff Love y su orquesta; 15:30: Discos para usted; 16: Firmamento musical; 16:15: Cantan Los 4 Hermanos; 16:30: Dick Hyman y su conjunto; 17: La vuelta al mundo en 80 días; 17:15: Orquesta de Roger, Roger; 17:30: Concierto en ritmo; 18: Música del mundo; 18:30: Exitos de ayer y de hoy; 19: Periscopio del mundo; 19:15: Orquesta de Franck Pourcel; 19:30: Melodías para el atardecer; 20: Concierto selecto; 20:45: Santo Rosario; 21: Cuento infantil; 21:15: Panorama deportivo; 21:45: Radio Vaticana; 22: Radio Nacional de España; 22:30: Lo mejor de la semana; 23:25: Más allá de las estrellas; 23:30: Buenas noches y cierre.

Programa para hoy

10: Apertura; 10:05: Saludo musical; 10:15: Lo que dice la prensa de hoy; 10:35: Giroscopio; 11:45: Mitch Miller y su Coro; 12: Angelus; 12:05: Almanaque; 12:15: Páginas inmortales; 12:45: Historias del gran libro; 13:00: Aperitivo con música; 13:15: Club de Amigos; 13:45: Microrevista; 14:15: Información local; 14:30: Radio Nacional de España; 14:45: Sobremesa con los amigos del Arambay; 15:00: El Amigo Mundo; 15:15: Geoff Love y su orquesta; 15:30: Discos para usted; 16: Firmamento musical; 16:15: Cantan Los 4 Hermanos; 16:30: Dick Hyman y su conjunto; 17: La vuelta al mundo en 80 días; 17:15: Orquesta de Roger, Roger; 17:30: Concierto en ritmo; 18: Música del mundo; 18:30: Exitos de ayer y de hoy; 19: Periscopio del mundo; 19:15: Orquesta de Franck Pourcel; 19:30: Melodías para el atardecer; 20: Concierto selecto; 20:45: Santo Rosario; 21: Cuento infantil; 21:15: Panorama deportivo; 21:45: Radio Vaticana; 22: Radio Nacional de España; 22:30: Lo mejor de la semana; 23:25: Más allá de las estrellas; 23:30: Buenas noches y cierre.

Programa para hoy

10: Apertura; 10:05: Saludo musical; 10:15: Lo que dice la prensa de hoy; 10:35: Giroscopio; 11:45: Mitch Miller y su Coro; 12: Angelus; 12:05: Almanaque; 12:15: Páginas inmortales; 12:45: Historias del gran libro; 13:00: Aperitivo con música; 13:15: Club de Amigos; 13:45: Microrevista; 14:15: Información local; 14:30: Radio Nacional de España; 14:45: Sobremesa con los amigos del Arambay; 15:00: El Amigo Mundo; 15:15: Geoff Love y su orquesta; 15:30: Discos para usted; 16: Firmamento musical; 16:15: Cantan Los 4 Hermanos; 16:30: Dick Hyman y su conjunto; 17: La vuelta al mundo en 80 días; 17:15: Orquesta de Roger, Roger; 17:30: Concierto en ritmo; 18: Música del mundo; 18:30: Exitos de ayer y de hoy; 19: Periscopio del mundo; 19:15: Orquesta de Franck Pourcel; 19:30: Melodías para el atardecer; 20: Concierto selecto; 20:45: Santo Rosario; 21: Cuento infantil; 21:15: Panorama deportivo; 21:45: Radio Vaticana; 22: Radio Nacional de España; 22:30: Lo mejor de la semana; 23:25: Más allá de las estrellas; 23:30: Buenas noches y cierre.

Programa para hoy

10: Apertura; 10:05: Saludo musical; 10:15: Lo que dice la prensa de hoy; 10:35: Giroscopio; 11:45: Mitch Miller y su Coro; 12: Angelus; 12:05: Almanaque; 12:15: Páginas inmortales; 12:45: Historias del gran libro; 13:00: Aperitivo con música; 13:15: Club de Amigos; 13:45: Microrevista; 14:15: Información local; 14:30: Radio Nacional de España; 14:45: Sobremesa con los amigos del Arambay; 15:00: El Amigo Mundo; 15:15: Geoff Love y su orquesta; 15:30: Discos para usted; 16: Firmamento musical; 16:15: Cantan Los 4 Hermanos; 16:30: Dick Hyman y su conjunto; 17: La vuelta al mundo en 80 días; 17:15: Orquesta de Roger, Roger; 17:30: Concierto en ritmo; 18: Música del mundo; 18:30: Exitos de ayer y de hoy; 19: Periscopio del mundo; 19:15: Orquesta de Franck Pourcel; 19:30: Melodías para el atardecer; 20: Concierto selecto; 20:45: Santo Rosario; 21: Cuento infantil; 21:15: Panorama deportivo; 21:45: Radio Vaticana; 22: Radio Nacional de España; 22:30: Lo mejor de la semana; 23:25: Más allá de las estrellas; 23:30: Buenas noches y cierre.

Programa para hoy

10: Apertura; 10:05: Saludo musical; 10:15: Lo que dice la prensa de hoy; 10:35: Giroscopio; 11:45: Mitch Miller y su Coro; 12: Angelus; 12:05: Almanaque; 12:15: Páginas inmortales; 12:45: Historias del gran libro; 13:00: Aperitivo con música; 13:15: Club de Amigos; 13:45: Microrevista; 14:15: Información local; 14:30: Radio Nacional de España; 14:45: Sobremesa con los amigos del Arambay; 15:00: El Amigo Mundo; 15:15: Geoff Love y su orquesta; 15:30: Discos para usted; 16: Firmamento musical; 16:15: Cantan Los 4 Hermanos; 16:30: Dick Hyman y su conjunto; 17: La vuelta al mundo en 80 días; 17:15: Orquesta de Roger, Roger; 17:30: Concierto en ritmo; 18: Música del mundo; 18:30: Exitos de ayer y de hoy; 19: Periscopio del mundo; 19:15: Orquesta de Franck Pourcel; 19:30: Melodías para el atardecer; 20: Concierto selecto; 20:45: Santo Rosario; 21: Cuento infantil; 21:15: Panorama deportivo; 21:45: Radio Vaticana; 22: Radio Nacional de España; 22:30: Lo mejor de la semana; 23:25: Más allá de las estrellas; 23:30: Buenas noches y cierre.

Programa para hoy

10: Apertura; 10:05: Saludo musical; 10:15: Lo que dice la prensa de hoy; 10:35: Giroscopio; 11:45: Mitch Miller y su Coro; 12: Angelus; 12:05: Almanaque; 12:15: Páginas inmortales; 12:45: Historias del gran libro; 13:00: Aperitivo con música; 13:15: Club de Amigos; 13:45: Microrevista; 14:15: Información local; 14:30: Radio Nacional de España; 14:45: Sobremesa con los amigos del Arambay; 15:00: El Amigo Mundo; 15:15: Geoff Love y su orquesta; 15:30: Discos para usted; 16: Firmamento musical; 16:15: Cantan Los 4 Hermanos; 16:30: Dick Hyman y su conjunto; 17: La vuelta al mundo en 80 días; 17:15: Orquesta de Roger, Roger; 17:30: Concierto en ritmo; 18: Música del mundo; 18:30: Exitos de ayer y de hoy; 19: Periscopio del mundo; 19:15: Orquesta de Franck Pourcel; 19:30: Melodías para el atardecer; 20: Concierto selecto; 20:45: Santo Rosario; 21: Cuento infantil; 21:15: Panorama deportivo; 21:45: Radio Vaticana; 22: Radio Nacional de España; 22:30: Lo mejor de la semana; 23:25: Más allá de las estrellas; 23:30: Buenas noches y cierre.

Programa para hoy

10: Apertura; 10:05: Saludo musical; 10:15: Lo que dice la prensa de hoy; 10:35: Giroscopio; 11:45: Mitch Miller y su Coro; 12: Angelus; 12:05: Almanaque; 12:15: Páginas inmortales; 12:45: Historias del gran libro; 13:00: Aperitivo con música; 13:15: Club de Amigos; 13:45: Microrevista; 14:15: Información local; 14:30: Radio Nacional de España; 14:45: Sobremesa con los amigos del Arambay; 15:00: El Amigo Mundo; 15:15: Geoff Love y su orquesta; 15:30: Discos para usted; 16: Firmamento musical; 16:15: Cantan Los 4 Hermanos; 16:30: Dick Hyman y su conjunto; 17: La vuelta al mundo en 80 días; 17:15: Orquesta de Roger, Roger; 17:30: Concierto en ritmo; 18: Música del mundo; 18:30: Exitos de ayer y de hoy; 19: Periscopio del mundo; 19:15: Orquesta de Franck Pourcel; 19:30: Melodías para el atardecer; 20: Concierto selecto; 20:45: Santo Rosario; 21: Cuento infantil; 21:15: Panorama deportivo; 21:45: Radio Vaticana; 22: Radio Nacional de España; 22:30: Lo mejor de la semana; 23:25: Más allá de las estrellas; 23:30: Buenas noches y cierre.

Programa para hoy

10: Apertura; 10:05: Saludo musical; 10:15: Lo que dice la prensa de hoy; 10:35: Giroscopio; 11:45: Mitch Miller y su Coro; 12: Angelus; 12:05: Almanaque; 12:15: Páginas inmortales; 12:45: Historias del gran libro; 13:00: Aperitivo con música; 13:15: Club de Amigos; 13:45: Microrevista; 14:15: Información local; 14:30: Radio Nacional de España; 14:45: Sobremesa con los amigos del Arambay; 15:00: El Amigo Mundo; 15:15: Geoff Love y su orquesta; 15:30: Discos para usted; 16: Firmamento musical; 16:15: Cantan Los 4 Hermanos; 16:30: Dick Hyman y su conjunto; 17: La vuelta al mundo en 80 días; 17:15: Orquesta de Roger, Roger; 17:30: Concierto en ritmo; 18: Música del mundo; 18:30: Exitos de ayer y de hoy; 19: Periscopio del mundo; 19:15: Orquesta de Franck Pourcel; 19:30: Melodías para el atardecer; 20: Concierto selecto; 20:45: Santo Rosario; 21: Cuento infantil; 21:15: Panorama deportivo; 21:45: Radio Vaticana; 22: Radio Nacional de España; 22:30: Lo mejor de la semana; 23:25: Más allá de las estrellas; 23:30: Buenas noches y cierre.

Programa para hoy

10: Apertura; 10:05: Saludo musical; 10:15: Lo que dice la prensa de hoy; 10:35: Giroscopio; 11:45: Mitch Miller y su Coro; 12: Angelus; 12:05: Almanaque; 12:15: Páginas inmortales; 12:45: Historias del gran libro; 13:00: Aperitivo con música; 13:15: Club de Amigos; 13:45: Microrevista; 14:15: Información local; 14:30: Radio Nacional de España; 14:45: Sobremesa con los amigos del Arambay; 15:00: El Amigo Mundo; 15:15: Geoff Love y su orquesta; 15:30: Discos para usted; 16: Firmamento musical; 16:15: Cantan Los 4 Hermanos; 16:30: Dick Hyman y su conjunto; 17: La vuelta al mundo en 80 días; 17:15: Orquesta de Roger, Roger; 17:30: Concierto en ritmo; 18: Música del mundo; 18:30: Exitos de ayer y de hoy; 1

Campamentos juveniles



Está en pleno auge esta estu-
penda y magnífica obra que la
Delegación Provincial de Juven-
tudes realiza este verano, dedica-
da a toda la Juventud de Ba-
leares.

Un grupo de 50 muchachos de
la O. J. E., embarcó hacia Ibiza,
formando un Campamento Volan-
te, titulado "Vara de Rey",
con el propósito de dar la vuelta
a la Isla, acampando en varios
lugares de la misma.

Dirige el Campamento el Ins-
tructor don Felix de Pablo; cuida
la formación religiosa y moral el
Padre Franciscano Fray José Luis
López y la parte sanitaria el mé-
dico Doctor don Joaquín Crespi.

El pasado viernes fueron reci-
bidos por las Autoridades Loca-
les y en el Palacio Episcopal por
el Prelado Doctor don Francisco
Planas, quien tras elogiar la Obra
Campamental exhortó a los mu-
chachos a que continuaran la ta-
rea emprendida de una continua
formación.

Después de visitar los museos
y vestigios históricos de la ciu-
dad, salieron para acampar en
nuevas etapas en Cala Llonga,
Es Caná, San Vicente, Portinax,
San Antonio, San José y San
Francisco.

Y por tierras de Mallorca, otro
grupo de 70 jóvenes de la O. J. E.
de las tres islas formando el
Campamento Volante "Fray Juní-
pero Serra" dirigido por don
Bartolomé Vallespir, los Padres
Franciscanos Batle y Ramón y el
médico don Cristóbal Siquier,
después de cumplir las etapas en
Sóller, Cala Tuent, Torrente de
Pareis, se hallan en el Gorch Blau
para proseguir hacia Lluc, Pollen-
cia y Alcúdia, para pasar unos
días en el Campamento La Victo-
ria y convivir con los acampados
que están en el segundo turno de
dicho Campamento, que se ini-
ció el pasado día 15 con 250 jóve-
nes procedentes de varios Centros
de Enseñanza de esta provincia,
formándolo en su gran mayoría
escolares del Colegio de San
Francisco de esta capital.

Dirige este turno don Pablo
Batle, con un selecto grupo de ins-
tructores, la colaboración de un
representante de la Policía Municipal de
Palma para Enseñanza de Circu-
lación y Tráfico, de un especialis-
ta del Grupo de Ingenieros para
Transmisiones y de la Federación
de Salvamento y Socorrismo pa-
ra estas prácticas utilitarias.

Atienden a la Formación religio-
sa y Moral Fray Nadal Fluxá y Ju-
lián de la Guía T. O. R. y tres se-
minaristas teólogos del Semina-
rio Conciliar.

El domingo fué la visita de los
familiares de los acampados, cal-
culándose en cerca de un millar,
las personas que visitaron el Cam-
pamento, quedando gratamente
impresionados de la buena orga-
nización y alegría de los mu-
chachos.

Religiosas

SANTORAL
Santa Cristina, virgen.

CULTOS PARA MAÑANA
Santiago el Mayor, Apóstol. Pa-
trón de España.

Cuarenta Horas
—Concluyen en S. Juan, al Pa-
triarca San José. Exposición a las
5 de la tarde. A las 7'30 Rosario,
ejercicio del Triduo, Te-Deum y
reserva de S.D.M.

Actos religiosos
—En la Catedral, a las 10'30:
Misa mayor con sermón por el M.
J. Sr. Rafael Caldentey, Canónigo
Arquivero.

A las 8'30 Misa vespertina.
—En San Jaime, solemne fiesta
en honor de su Titular. A las 9
Misa Parroquial y Comunión gene-
ral. A las 10'45 Misa mayor con
panegírico del Sto. Apóstol por el
Rvdo. P. Antonio Oliver, Teatino.
Por la tarde a las 6'30 solemnes
Visperas y ejercicio. A las 8 Misa
Vespertina, solemne Te-Deum y
veneración de la reliquia del San-
to Patrón de España.

—En la Merced, a las 8'30 Misa
de Comunión conmemorativa para
los jueves Eucarísticos. Por la tar-
de a las 6'30 Misa vespertina y a
las 7'30 Hora Sta. de Reparación
Eucarística.

Visita
A la Anunciación de Ntra. Seño-
ra, en el Hospital.

PARROQUIA DE SAN JAIME

Día 25. Santiago Apóstol, Pa-
trón de España y Titular de la
parroquia.—Fiestas patronales.
Acto central: Solemne Misa
Mayor a las 10'30. Predicador:

TORRE

de situación central en Ca'n Pas-
tilla se alquila un apartamento
amueblado con 5 camas, cocina,
baño, hasta Mayo 1964. Ofertas
al núm. 5053, Publicitas. Aparta-
do 828. — BARCELONA.

Rdo. P. Antonio Oliver, C.R. Tea-
tino. Partitura: Misa «Sponsa
Christi» del R. P. Martorell, por
Coro parroquial y orquesta. Him-
no a Santiago Apóstol.

Otros actos: Hoy a las 19'30,
Canto de Completas.

Mañana a las 9, Misa de Comu-
nión general.

A las 18'30, Visperas, Comple-
tas, Rosario y Ejercicio.

A las 20, Misa vespertina.

A continuación, Te-Deum mien-
tras desfilan los devotos veneran-
do la sagrada reliquia.



REFRIGERADO

La más agradable
temperatura de Palma
¡EXITO SENSACIONAL!

COLUMBIA FILMS
presenta
**ERNEST
BORGNINE
VITTORIO
GASSMAN**

VENGANZA
SICILIANA



En el mismo programa:
Allo... le habla
el asesino
(AUT. MAYORES)

Conferencias de los Drs. Cid y Gomá

En el curso de verano para extranjeros

El barroco definido por el Doc-
tor Carlos Cid como arte de movi-
miento y de espacio y en cierto
modo según la expresión de D'Ors
"todo vuelo" se centró en la figu-
ra de Diego Velazquez, el más bar-
roco de nuestros pintores, aun-
que aparentemente parezca lo con-
trario, por la falsa idea que fre-
cuentemente se tiene del barroco,
destacó la honda humanidad del
pintor y fijó como características
de su arte la naturalidad y la se-
renidad. Lo sobrenatural en Ve-
lázquez es simplemente natural, y
eminente realista y perfecta-
mente humano. Destacó también
la conquista del espacio y de la
perspectiva aérea en el Sevillano.

Por la noche tuvo lugar una au-
dición de música española en dis-
cos, comentada por el Prof. don
Bartolomé Payeras.

ACTOS PARA MAÑANA
A las 18 horas: Goya o el senti-
do trágico del arte, por el Dr. don
Carlos Cid.

A las 19'15: Principales aspectos
del folklore de las Baleares, por
don Francisco de B. Moll.

Después del parlamento vimos a
través de estupendas reproducio-
nes en diapositivas las obras más
destacables del pintor y sus dife-
rentes épocas e influencias.

En la segunda conferencia el
Doctor don Francisco Gomá,
desarrolló el tema: El español
y su difícil objetividad. Preci-
só los contrastes típicos del
carácter español que se explican
por nuestra especial manera de
ver las cosas, que consiste en no
ponerlas a distancia, en no dejar-
las en su neutralidad objetiva.
Nuestro plano mundano, constitu-
do por los medios o útiles, es es-
pecialmente angosto y está im-
pregnado de alusiones trascenden-
tes. La oposición entre lo ideal y
lo real es muy intensa y, por esto,
nuestro arte es acentuadamente
realista o idealista.

Entre las funciones de lenguaje
predominan los valores expresivos
y apelativos respecto de la estric-
ta función significativa. En todos
sus medios de expresión, el espa-
ñol no sabe detenerse en la simple
sinceridad, sino que se desliza
siempre hacia una autenticidad
más profunda y radical.

Delegación Provincial de
Sindicatos de F. E. T. y de
las J. O. N. S. de Baleares

Esta Delegación convoca Prue-
ba de Aptitud para la provisión
de cuatro plazas de Auxiliares de
3ª clase, temporeros, con destino
en esta C.N.S. de Baleares.

El plazo para la presentación
de instancias, en la Secretaría
Provincial de Sindicatos, termina
el día 31 de Agosto próximo.

Las Bases por las cuales ha de
regirse este Concurso-Prueba de
Aptitud se hallan de manifiesto
en la citada Secretaría Provin-
cial de Sindicatos.

Por Dios, España y su Revolu-
ción Nacional-Sindicalista.

Palma de Mallorca, 23 de Julio
de 1963.—El Delegado Provincial
de Sindicatos, Mario Jiménez de
la Espada.

**ALBERTO SORDI
DORIAN GREY**

**VITTORIO GASSMAN
SILVANA MANGANO**

**NINO MANFREDI
FRANCA VALERI**

**LAS TRES PAREJAS COMI-
CAS MAS FAMOSAS DEL
CINE ITALIANO SE DAN
CITA EN ESTA PELICULA
PARA REGOCIJO
UNIVERSAL**

COLUMBIA FILMS, S.A. PRESENTA

DINO DE LAURENTIS

**ALBERTO SORDI
SILVANA MANGANO
VITTORIO GASSMAN
BERNARD BUIER**

**CRIMEN EN
MONTECARLO**

con NINO MANFREDI
DORIAN GRAY-FRANCA VALERI
DIRECTOR: MARIO CAMERINI
CINEMA SCOPE

AUTOBUSES
SAVA-AUSTIN

32 BUTACAS 107 C. V. BMC



SAVA-BMC

20 BUTACAS 62 C. V.

23 BUTACAS 77 C. V. BMC

ENTREGAS INMEDIATAS
FACILIDADES DE
PAGO HASTA 36
MESES

Distribuidor en ESPAÑA:
Finanzauto, S.A.

Concesionario para Mallorca:
Comercial GARAGE SEGURA
Avda. de A. Roselló, 60 - Palma de Mallorca

Hoy, 16 págs.

FIESTAS PATRONALES EN MURO
Jueves, día 25 noche
Extraordinaria Verbena en la Plaza Mayor
con la orquesta internacional
Los Satélites de Nicaragua y Los Players

JARDIN ROSALES NIGHT CLUB

HOY, NOCHE Y MAÑANA TARDE Y NOCHE,
PRESENTA:

DUO JUVENT'S
LOS IDOLOS DE LA JUVENTUD

HERMANOS SEGURA
La atracción acrobática más aplaudida de todos los públicos

MARISA MONTESINOS
BALLET DE ARTE ESPAÑOL, y

LOS PIBES ATRACCION COMICA
Orquesta atracción: SABOR-HIT y CLUMBA

Sábado y domingo
tarde y noche

**DUO
DINAMICO**

RESERVE SU MESA
Teléfono 17055

INFORMACION LOCAL

Clausura del Primer Turno del Albergue «Crucero Baleares» Póstumo homenaje a D. Bartolomé Borrás

CON ASISTENCIA DEL GOBERNADOR CIVIL, ALCALDE Y JERARQUIAS PROVINCIALES DE FALANGE

En el Coll d'En Rebassa fue descubierta una lápida que lleva su nombre



Como homenaje póstumo al que fue Arcipreste del Coll d'En Rebassa, Rvdo. Sr. don Bartolomé Borrás, fue descubierta una lápida que lleva su nombre, en una de las calles de aquella popular barriada.

Estuvieron presentes en el acto, el Alcalde de Palma, don Máximo Alomar; el Teniente de Alcalde, don Francisco Vadell; don Juan Durán Cañellas, en representación de su familia, donantes de los terrenos que ocupa Acción Católica; el Alcalde pedáneo, don Pedro Homar; familiares del Rvdo. Ecónomo señor Borrás; el comandante de puesto de la Guardia Civil, otras personalidades y numeroso público que quiso sumarse a la emotiva dedicación.

VD... Y EL TABACO

Hace algunos años, cuando aún no existían boquillas de acción protectora contra las materias nocivas del tabaco, un famoso arquitecto argentino recibió las tajantes instrucciones de su médico: «Deje Vd. de fumar». Pero no pudo. Sin embargo, preocupado por su salud, con la ayuda de un amigo, doctor y químico, estudió, investigó e ideó un filtro-boquilla, que retenía el máximo de nicotina y alquitranes. Lo hizo cómodo, se tiraba cada 20 cigarrillos.

Así nació Filtox. Un filtro-boquilla para uso particular. Con el tiempo, el inventor, que llegó a ocupar un ministerio del gobierno de Frondizi, proveyó a sus amistades de sus filtros-boquillas que, al encontrarlas verdaderamente eficaces, le propusieron su comercialización. Se instalaron laboratorios, se construyó la primera «máquina de fumar» — y la única existente actualmente en Sudamérica — y al poco tiempo Filtox fue famoso en toda Hispanoamérica.

Filttox, el filtro-boquilla tres veces protector, está considerado como el más eficaz purificador de las materias tóxicas de los cigarrillos. Vd. mismo puede comprobarlo. Al adquirir su próximo paquete de cigarrillos, adquiera también Filtox, que además de su acción protectora, tiene absoluta garantía de higiene. Cada unidad Filtox lleva una envoltura hermética ¡Nadie toca su Filtox antes que Vd.!

Gobierno Civil de Baleares

VISITAS

En la mañana de ayer y en su despacho oficial del Gobierno Civil el Gobernador don Plácido Alvarez Buylla recibió las siguientes visitas: don Francisco Alcover, Presidente de la Sociedad de Tranvías; don Antonio Morales Serrano, don Jorge Andreu Alcover y don Francisco Barceló Bruscos, Ingeniero y Vocales del Consejo de Admón. respectivamente de la citada Compañía, y don José Sotelo García, Teniente General del Ejército.

Asimismo en la Jefatura Provincial recibió a los siguientes camaradas: José María Mendoza Guinea, Jefe Nacional del S. E. M.; Enrique Santos García, Mando Nacional del S. E. M.; Antonio Ramis Bannasar, Delegado Provincial del S. E. M.; Juan Sureda Sancho, Delegado Provincial de Asociaciones del Movimiento; Juan Sastre Soler, Delegado Provincial de Juventudes; Guillermo Sureda Melendez, Inspector Jefe de Falange; Santiago Lluñ de Diego, Tesorero Provincial y Juan Solimellas, Jefe Local de Esportias.

Escala del «Franca C»

El trasatlántico italiano «Franca C» llegará hoy a Palma, D. N. hacia las 14'00 horas, procedente de Barcelona, saliendo el mismo día hacia las 23'00 horas, con destino a Tanger.



La presidencia de los actos celebrados en el Albergue «Crucero Baleares» con motivo de la clausura del turno. En la parte inferior las integrantes del turno durante una de sus intervenciones. — (Fotos «Juanets»).

Un año más en la labor de la Delegación Provincial de Falange Femenina de enderezar pimpollos y capullos en sus viveros de luz y de alegría que son sus albergues. Fuimos atentamente invitados a la Clausura del Primer Turno de su Albergue de Juventudes «Crucero Baleares», en El Arenal.

Tuvo este año la nota nostálgica de ser el último en que se celebrará la fiesta en el riente caserío, cabe el pinar cuyos árboles hemos visto crecer, de año en año.

El gran Albergue de la Sección Femenina lo va a tener —lo tiene ya— en el incomparable paraje de La Victoria, en Alcudia, lado del que poseen los jóvenes camaradas de nuestra Falange.

Como siempre, el acto de Clausura resultó lucidísimo.

A partir de las siete de la tarde fueron llegando autoridades y jerarquías, que fueron recibidas por la Delegada Provincial y la Jefe

del Albergue, camaradas Antonia Llinás y María Gomila.

Asistieron: el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, don Plácido Alvarez-Buylla; Alcalde de la Ciudad, don Máximo Alomar; Subjefe Provincial, don Jerónimo Saiz Gralla; Consejero Nacional, don Fernando Ramirez; Asesor Religioso, Rvdo. P. Antonio Doménguez; don Luis Montojo, que llevaba la representación del Delegado Provincial del Frente de Juventudes; don Santiago Lluñ de Diego, tesorero; Alcalde de Luchmayor, don Mateo Monserrat; Teniente de Alcalde, don Bartolomé Fullana; Secretaria de la Delegación Provincial, Zita Guasp, y Consejero Provincial, Jorge Andreu.

Asistían también todos los mandos provinciales y familiares de las albergadas.

Un éxito más en el haber de nuestra Falange Femenina.

Han asistido a este Turno de Albergue, muchachas, comprendidas entre 10 y 17 años de edad, naturales de Madrid, Murcia, Guadalajara y Baleares.

Se ha caracterizado por la entrañable simpatía de todas ellas.

El programa se desarrolló, lucidamente, según el programa previsto:

Bailes típicos, canciones, ejercicios gimnásticos, un cuento escenificado muy gracioso, la ya famosa canción «Tirailolara, cucú, cucú», una danza parecida a la de los xistularis y la canción «Yo tengo un real y medio», que fue justamente ovacionada.

Seguidamente arriaron banderas dos muchachas blancas y una negra encantadora. Se rezaron las oraciones vespertinas, dirigidas por el P. Doménguez. Y al final, inició el Cára al Sol el Gobernador Civil y Jefe Provincial, quien al final dio los gritos de ritual.

Al simpático acto concurren, con la esposa del Gobernador, doña Eulalia Vereterra de Alvarez-Buylla, las respectivas esposas de las demás autoridades y jerarquías.

Al finalizar el mismo les fueron entregados, por las jóvenes camaradas del Albergue, sendos ramos de flores.

Al final, el Mando del Albergue invitó a todos a una merienda, rociada con vino español.

INTERRUPCIONES DE SERVICIO ELECTRICO

Gas y Electricidad, S.A nos comunica haber solicitado autorización de la Jefatura de Industria, para interrumpir el servicio eléctrico, los próximos días 26 y 27 del corriente, en las zonas que se mencionan y de acuerdo con el horario que se cita.

Día 26, de 6 a 16 horas. — Aviación Son San Juan y E.T. Son Gallardí, al objeto de poder efectuar unos cruzamientos de líneas de alta tensión.

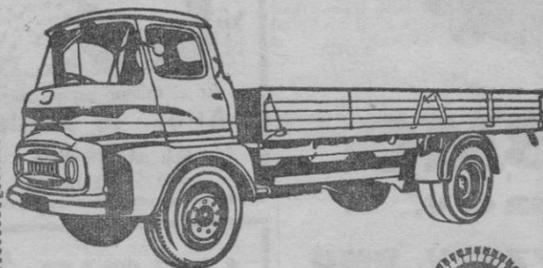
Día 27, de 6 a 6'30 horas. — Molinar, Ciudad Jardín, Coll den Rebassa, C'an Pastilla, Las Maravillas, Arenal, Cala Blava y Son Granada, al objeto de poder desembarcar la vieja línea denominada San Jordi.



TEL. 27178

CAMIONES SAVA-AUSTIN

4,5 Tn. Motor BMC 77 C. V.
6 Tn. Motor BMC 107 C. V.



SAVA-BMC

3,5Tn. Motor BMC 68 C. V.
2 Tn. Motor BMC 56 C. V.



ENTREGAS INMEDIATAS
FACILIDADES DE PAGO HASTA 36 MESES

Distribuidor en ESPAÑA:

Finanzauto. S. A.

Concesionario para Mallorca:
Comercial GARAGE SEGURA
Avda. de A. Rosselló, 60 - Palma de Mallorca

SOLTEROS Y SOLTERAS

¿QUIEREN SOBREVIVIR SIN NECESIDAD DE CASARSE?

Acudid a LA CASTELLANA y solventaréis vuestro problema culinario. Allí encontraréis sabrosas Paellas, Canalones, Macarrones condimentados, Sopas Mallorquinas, Escalopes, Callos, Croquetas, Frito Mallorquín, Ensaladilla Rusa y Bocadillos... a verdaderos precios de escándalo. Y una cosa que no decimos...

SE ADMITEN ENCARGOS. GRACIAS.

¡¡RECUERDEN SIEMPRE!!
Vallorí, núm. 29

LA CASTELLANA
PALMA

Competición de Limbo - Rock en el CORTIJO VISTA VERDE



Momento de la formidable competición de LIMBO-ROCK que tuvo lugar anoche en el CORTIJO VISTA VERDE... QUIQUE ROCA asegura que la de hoy, con motivo de la víspera de San Jaime, todavía será mejor.

URGENTE

Peluquería Champs Elysses. Avda. Jaime III, 48, Entlo. 1ª. cesita peluquera profesional. Bien retribuida. Horas de 10 a 12.

EDIFICIO MIGUEL DE LOS SANTOS OLIVER PALACIO DE LA PRENSA

PROPIEDAD DE LA ASOCIACION DE LA PRENSA

Situado en el Paseo Mallorca. Con: Teatro-Cine, Gran Casino-Bar-Restaurante, Biblioteca Pública, Sala de Exposiciones y Garage.

Gran variedad de pisos en venta

Todos con terraza mirando sobre la Bahía. De dos, tres, cuatro y seis dormitorios. Calefacción y agua caliente individual en cada piso. Calefacción sistema «Cal Negro». Ascensor hasta el garage

TODO CONFORT

Locales y despachos
EN VENTA
Grandes facilidades de pago, posibles solamente por ser la propia empresa la

NASA
AVENIDA JAIME III, 48 ENTRESUELO.

SUCESOS

Inexplicable proceder del conductor de un automóvil

Al no responder a la comunicación de que se detuviera, la Guardia Civil hizo uso de las armas

Delincuente habitual, camuflada de asistente, detenida por la B. I. C.

Es posible que en otra ocasión respondamos a las preguntas que sin duda alguna, se hará el lector cuando quede enterado del hecho que seguidamente vamos a referir. Hoy por hoy nos limitamos a escribir la escueta referencia que del caso poseemos.

En la madrugada de ayer un coche patrulla de la Agrupación de la Guardia Civil se hallaba apostado en una de las carreteras que llevan a Palma. Cerca del vehículo se encontraban los agentes a su servicio en misión de vigilancia. De pronto, vieron acercarse un automóvil que marchaba con excesiva velocidad y los agentes se adelantaron a su conductor para que se detuviera. Ante el gesto de asombro, lejos de obedecer la indicación aquel suicida aceptó la oferta de los agentes de que se le acompañara al tiempo que entraba en el coche contra los agentes de la Guardia Civil los que, apresuradamente, hubieron de apartarse. Seguido el conductor del turismo giraba bruscamente el volante y entonces, lanzado como si fuera a chocar contra el coche patrulla, salió despedido y acabó cayendo por los aires y caía al suelo. Suprimentemente resultaba que el conductor se incorporó y emprendió veloz huida. Pronto reaccionaban los agentes de la Guardia Civil y ante el inexplicable proceder de aquel hombre se comprometieron a que cesara en su carrera pero como tampoco atendía a las repetidas llamadas que se le hicieron, uno de los agentes disparó contra él y le hirió en una pierna obligándole entonces a que se detuviera. Sin mas resistencia que apresado por los agentes y al advertir que estaba herido le acomodaron en el coche-patrulla y rápidamente le condujeron a la Casa de Socorro con el fin de que recibiera asistencia. En el dispensario se le apreció una herida por arma de fuego en la cara posterior del cráneo derecho con probable fractura del fémur, calificándose su estado de pronóstico grave, por lo que se le trasladó más tarde a una clínica en la que quedó ingresado.

El herido dijo llamarse Antonio Primmer Jordá, de 32 años de edad con domicilio en Palma en la calle Palmer, núm. 3. El hecho fue puesto en conocimiento de la autoridad competente y en la mañana de ayer se procedió a su interrogatorio. PAQUITA, PASABA POR HONRADA ASISTENTE Y EN CAMBIO... En cuantos domicilios palmeños habrá prestado servicios en

arriba. Y la baza que se mostraba era todo el historial delictivo de quien se rasgaba las vestiduras. Derrotada, confesó la sustracción del reloj.

Pero no todo termina aquí. Se procedió a un registro en la habitación que ocupaba en una casa de la Vía Argentina. No se pone en duda que Paquita, o Francisca o "La Loca", fuera limpia, limpiísima allí donde se requirieran sus servicios. En cambio, su habitación era auténtica pocilga. Por lo visto no le daba tiempo más que para ir almacenando cuanto sustrahía o hurtaba ya que se llenaron tres sacos, dos bultos y cuatro maletas de múltiples cosas, cuya legal propiedad no pudo justificarse.

No fue solamente en casas particulares donde dejó constancia de su paso. También en algunos hoteles han sabido ahora quien escamoteaba las piezas de la cubertería, al reconocer a "La Loca" como ex-empleada.

En la Brigada de Investigación Criminal está abierta una especie de oficina de objetos "perdidos". Si usted, lector, notó a faltar algo de su casa y recuerda a Paquita, no estaría de más que hiciera una visita a la Comisaría de Policía. Y procure, para lo sucesivo, tener alguna referencia —exija cuando menos el carnet de identidad— de quien le ofrezca sus servicios. Así, a la hora de presentar una denuncia por sospecha de un hurto, de una sustracción, siempre será más fácil y más rápido dar con el presunto autor y hasta posiblemente recuperar lo desaparecido, que si los Inspectores, ante la inconcreción de datos aportados, tienen que dedicarse días y días a la búsqueda y captura de la persona sospechosa.

Entran en acción los Inspectores de la B.I.C. e interrogan a Margarita. Para que decirle al lector la reacción de la mujer. Empezó por izar bandera de su acrisolada honradez, de la bien ganada confianza que siempre había merecido. A la ofensa de la duda, respondió insolentándose con los Inspectores que la interrogaban. Se transigió con ella hasta que pudieron poner las cartas boca

Muchacha inglesa torturada y asesinada

Un rayo parte una casa y mata a 16 personas

Mineros aplastados por una roca

Banwell (Reino Unido), 23.— El cadáver de una bella muchacha de 16 años de edad, ha sido encontrado en una estrecha y solitaria calleja de Banwell.

Según ha informado la policía la víctima es Bárbara Herron, de Liverpool, que vino a Banwell a pasar el fin de semana. El cuerpo de la joven presentaba treinta heridas, probablemente producidas por un cuchillo de cocina muy afilado, con horribles muestras de

haber sido torturada la joven; estaba en el suelo con el cráneo roto.

Los agresores se llevaron 4.860 pesetas y Juan fue trasladado rápidamente al hospital donde los médicos tuvieron que practicarle la trepanación. Parece ser que uno de los agresores es español. — Efe.

RAYO FATAL Yakarkta, 23.— Un rayo ha partido en dos una casa, matando a diez y seis personas, en su mayoría mujeres, reunidas en las mismas para celebrar una fiesta. El suceso se ha registrado en Pontiawek, capital del oeste de Borneo. — Efe.

DESAPARECIDA Zaragoza, 23.— Desde el pasado viernes a las diez de la noche se ignora el paradero de la niña Encarnación Serrate Ros, de quince años de edad y domiciliada en la casa núm. 43 del Paseo de Fernando el Católico de esta ciudad.

Es alta, fuerte y morena, y se separó normalmente de una amiga suya para regresar a su domicilio sin que, desde entonces, se tengan noticias suyas.

Se admite la posibilidad de que sea víctima de un trastorno mental ya que a causa de un golpe sufrido en la niñez ha padecido, en algunas ocasiones, de desorientación. — Cifra.

EXPLOTA UNA BOMBA DE MANO

Ciudad Rodrigo, 23.— Tres muchachos encontraron una bomba de mano de tiempos de la guerra, que hizo explosión cuando manipularon con ella. Resultó herido de gravedad Lázaro Hernández Becerro, de trece años, con amputación de la mano izquierda y lesiones en un ojo y otras partes del cuerpo. Los otros dos sufrieron lesiones de menor importancia. — Cifra.

AGRESION A UN OBRERO

Villefranche-sur Saone (Francia), 23.— El obrero español Juan Soto, de 54 años, ha sido gravemente herido por unos desconocidos que penetraron en su domicilio en esta ciudad.

Juan Soto descansaba en su casa cuando hicieron irrupción en la misma dos sujetos. Su esposa, presa de pánico se refugió en el cuarto de baño desde donde oyó ruido de lucha. Cuando logró sobreponearse y salir los malhechores habían desaparecido y su esposo

Descaradas manifestaciones «de Mandy»

EN EL PROCESO CONTRA EL DR. WARD

CONFIESA SUS RELACIONES ILICITAS

Londres, 23.— Se ha celebrado la segunda sesión del proceso contra el Dr. Ward, en el tribunal de Old Bailey con la misma expectación que ayer.

Declararon varios testigos, entre ellos una joven llamada Sally Juan Norris, quien conoció a Ward por medio de Cristina Keeler. Seguidamente lo hizo una joven austriaca presentada al tribunal bajo la inicial de «señorita R», quien declaró que conoció a la Keeler en la tienda de modas donde trabajaba y que ésta la invitó a conocer a su «hermano» que era el Dr. Ward. Reconoció que había tenido relaciones ilícitas con el Dr. pero afirmó que en ningún caso éste la había puesto en relación con otros hombres. Después declaró Marilyn Davies «Mandy», quien de forma descarada comparó en estrados para declarar que el Dr. la presentó a diversas personalidades, entre ellas Lord Arston y el actor Douglas Fairbanks, con los cuales mantuvo relaciones ilícitas, pero —añadió— solamente Peter Richman la entregó dinero para cubrir sus gastos de la semana.—Efe.



REFRIGERADO

LA TEMPERATURA IDEAL ¡EXITO GRANDIOSO!

DISTRIBUIDA POR HISPANO FOXFILM, S.A.E.

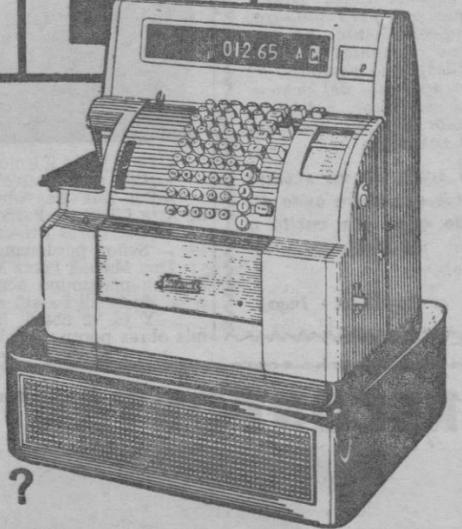


LA PENNA DE MUERTE?

MIREILLE DARIC - FERNANDO LEON JACQUES DUMESNIL - MÓDULO SOL ANGE DIRECTOR: JOSE M. FORN

En el mismo programa: NO ME DIGAS ADIOS INGRID BERGMAN YVES MONTAND ANTHONY PERKINS (AUT. MAYORES)

N C R



¿Por qué National?

- Aproximadamente, el 80% de las Cajas Registradoras del mundo son National, porque:
- Hace más de 75 años que fabricamos y concentramos todos los esfuerzos en el perfeccionamiento de nuestro producto.
 - Fabricamos más de 500 modelos, los más perfectos y los más asequibles en precios y condiciones, para poder satisfacer las necesidades de cualquier tipo de negocio.
 - Garantizamos cada Registradora que vendemos y disponemos de un cuerpo de mecánicos especializados en todas las provincias.

CAJAS REGISTRADORAS NATIONAL, S. A. MADRID: Goya, 85 - Tels. 225 78 29 - 276 17 69 - BARCELONA: Rambla de Cataluña, 12 - Teléfono 222 64 60 - PALMA DE MALLORCA: Sucursal para la provincia - CAJAS REGISTRADORAS NATIONAL, S. A. - Uetam, 23 - Tel. 21668.



SUEÑOS FOAM Firestone

- Colchones
- Almohadas
- Asientos
- Cajines
- Piezas moldeadas
- Planchas y complementos para tapicería

Los Concesionarios FOAM FIRESTONE están a su servicio en MALLORCA

ABASTECEDORA CATALANA S.A.

Central: Aragón, 27 Palma
Sucursales: INCA MANACOR

Encuesta turística con destino a la prensa y radio belgas

LA REALIZAN EN MALLORCA DOS GRANDES PERIODISTAS DE AQUEL PAIS

Fernand Colleye y su esposa Janou, son una simpática y juvenil pareja que constituyen sin duda uno de los matrimonios más populares de Bélgica. Son dos formidables periodistas que acaparan los espacios más populares de los distintos medios informativos de allá: Radio, Televisión y Prensa.

Janou es periodista de la Radiodifusión - Televisión Nacional Belga, donde lleva una serie de programas, algunos de los cuales constituyen todo un record de popularidad. También colabora en revistas de modas, automovilismo, belleza... Su esposo, Fernand Colleye es el presentador del "Journal Télévisé" (lo que aquí llamamos "Telediarios") y conocido comentarista político y de cuestiones generales. Ha realizado grandes reportajes para la EUROVISION: El Concilio Eucuménico, el Concilio, Coronación de Pablo VI, Festivales Aéreos Internacionales, Funerales de "Mister H"...

Como circunstancia curiosa, diremos que Fernand y Janou se conocieron precisamente en Ibiza. Ahora se encuentran en Mallorca disfrutando de unas vacaciones y con una importante misión. Pero van a ser ellos mismos quienes nos lo referirán.

EXPANSION TURISTICA

—Tenemos entendido que han venido realizando una especie de encuesta turística sobre Mallorca...

—Exacto: Hemos mantenido entrevistas con el Presidente del Sindicato Provincial de Hostelería y con los Directores de ocho grandes hoteles de Mallorca.

—¿Y cual ha sido el resultado?

—Hemos obtenido la impresión de que el auge hotelero —tan extraordinario— que hay en Mallorca, tiene una base firme y seria. La política hotelera de Mallorca es inteligente y modélica.

—¿Dónde envían sus crónicas?

—A la radio y al diario "Le Phare Dimanche". Ya hemos enviado dos. Ahora vamos a escribir algunos reportajes sobre personalidades en Mallorca, y otros aspectos turísticos de la isla.

—¿Cómo es considerada Mallorca en Bélgica?

—Como algo de ensueño y desde luego, como el lugar ideal para unas vacaciones perfectas.

—¿Existe algún prejuicio con respecto a la isla?

—Uno muy ligero: los belgas son muy amantes de su automóvil y gustan de llevarlo en sus vacaciones. Entonces piensan que tendrán algunas dificultades para trasladarlo a Mallorca. Esto es el único "handicap".

La gentil Janou nos dice que va a adquirir una serie de discos del folklore mallorquín, con destino a una serie de audiciones musicales en la radio. Unas audiciones de folklore comentado.

—Esto será también una excelente propaganda, Janou.

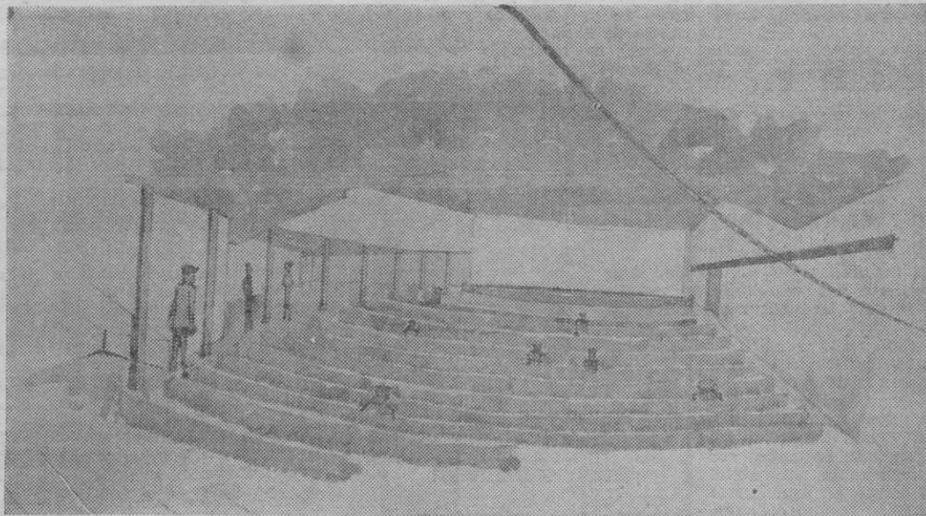
—Menos de lo que Mallorca se merece. No nos cansaremos nunca de recomendarla desde la prensa, la radio, la televi-



sión... y desde luego particularmente a todos nuestros amigos.

Si algo debemos agradecer los mallorquines de un modo especial, es precisamente esta magnífica labor de propaganda que desinteresadamente realizan algunos de los periodistas que nos visitan. Y si como en este caso, se trata de

Así será el Teatro Municipal



Nos complacemos hoy en ofrecer a ustedes el proyecto —recién acabado— de lo que en su día habrá de ser un nuevo e importante teatro de la ciudad: El Teatro Municipal, a erigir en el futuro Palacio de la Prensa.

Tendrá una capacidad de seiscientos localidades y estará someramente decorado, pero con suma elegancia. Reunirá todo el confort y las exigencias de visibilidad y acústica que precisa un local de su categoría.

Representaciones teatrales, cine-club, y toda suerte de espectáculos de gran categoría artística, se sucederán en su escenario. El mismo escenario que en 1965 enmarcará la Asamblea Nacional de Asociaciones de la Prensa, que tendrá lugar en Palma.

Bernardo Bernardini va a formar el mejor sexteto de España



AHORA VAN A SER EDITADAS SUS CANCIONES

Bernardo Bernardini vuelve ahora a ser noticia; un importante contrato le da la ocasión que siempre estuvo esperando: Formar una orquesta fuera de serie. Así nos lo contaba ayer tarde, momentos antes de comenzar sus va famosos «Te-time» del Bahía Palace:

—Voy a formar un sexteto de solistas, que espero sea el mejor conjunto de España. Todos los componentes serán lo mejor dentro de su especialidad. Y, naturalmente, incluyo el proyecto de grabar una serie de discos.

—¿Que tal van tus composiciones musicales?

—Precisamente en octubre van a editarse un buen número de ellas, a cargo de «Músicas del Sur». Por el momento ha escrito ya doce canciones, algunas de ellas ya famosas: «Me has vuelto a la felicidad», «Mírame, mi amor», «Extrañeza», «Debemos olvidar»... —Yo mismo escribo también la letra. Lo hago cuando estoy enamorado.

—Esto quiere decir que has estado enamorado doce veces...

—Más, muchas más.

—¿Se te puede hacer una pregunta?

—Por supuesto.

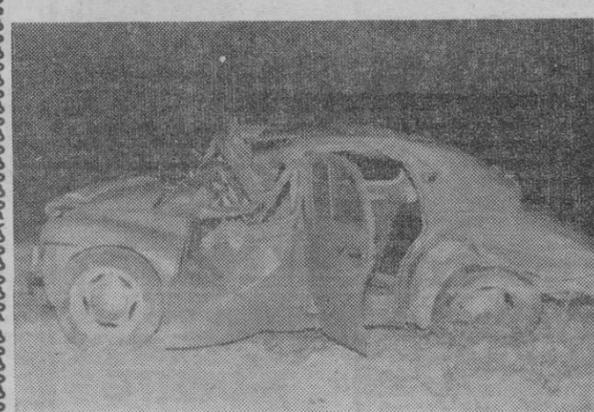
—¿Por qué dejaste «Flamingo»?

—Cedí mi parte del negocio a mi hermano, porque aquello era demasiado absorbente. Yo quiero tener tiempo para seguir estudiando piano. Este es un instrumento que nunca acaba de ser dominado: Hace falta un aprendizaje y una entrega absoluta.

—Pero tu eres ya un auténtico «virtuoso»...

Bernardo Bernardini protesta, pero nosotros sabemos que es verdad. Compositor, cantante y pianista, ahora se dispone a dar nuevamente el «do de pecho»: Será «la bomba».

Prodigioso: no hubo víctimas



El coche se precipitó por un terraplén, dando dos vueltas de campana. Ocurrió en el kilómetro 49 de la carretera Palma-Alcudia, cuando el «Renault 4-4» de la foto intentó pasar un camión a una velocidad que se calcula entre los ochenta y noventa kilómetros por hora.

El vehículo quedó totalmente destrozado, y convertido —en su mitad delantera— en un informe montón de chatarra. Y esto es, hasta aquí, lo que indudablemente puede calificarse de crónica de sucesos. Pero hay una circunstancia —una afortunadísima y feliz circunstancia— que hace que el «suceso» salte hoy a nuestra sección, tan alejada habitualmente de desgracias y cosas tristes: Resulta que por puro milagro, inexplicablemente, no hubo que lamentar ni una sola desgracia personal. El único ocupante del vehículo, el conductor, sufrió solamente algunas contusiones y rasguños.

Se trata de un súbdito francés que ahora anda diciendo que «ha vuelto a nacer en Mallorca»... ¡Y tanto!

(Foto SAMI - Inca)

esta página FOTOGRAFIA juanet ESCRIBE Antonio Piza. confecciona Brondo.

«Caballero Guardián de las tradiciones»

Importante distinción francesa a un modesto escultor mallorquín

Manuel Pérez Mompell, o «El furor de la creación»

Es un prodigioso caso de expresionismo espontáneo y auténtico. Sus figuras de barro y sus tallas tienen algo de onírico e inquietante: Formas retorcidas, torturadas, como emergidas del fondo oscuro de los sueños o de los abismos marinos. El artista se llama Manuel Pérez Mompell, y acaba de ser nombrado «Chevalier gardien des traditions en créateur des Ouvres d'Art»... título un poco largo, como corresponde a su categoría.

Lo realmente notable del caso es que Manuel Pérez Mompell es un perfecto y total autodidacta. Antes de ser escultor ejercía el oficio de ajustador mecánico y forjador. Pero a raíz de una grave dolencia cardíaca, tuvo que dejar su trabajo. Y fue entonces, en aquel momento crucial de su existencia, cuando sintió la llamada del arte. Pero va a ser él mismo quien nos lo cuente.

UNA ESPECIE DE EXTASIS

—¿Cómo fue ésto, señor Pérez Mompell?

—Un día quise entretener mi forzosa inactividad y cogí un pedazo de barro con mis manos. Entonces comencé a contemplar con asombro cómo surgía la forma, casi por sí sola: Era una especie de milagro.

—¿De quién ha aprendido usted su arte?

—Absolutamente de nadie. Se trata de algo que por lo visto llevaba dentro.

—¿Y a qué artista admira usted?

—A Picasso.

—«Entiende» usted a Picasso?

—Sí, aunque no lo sabría explicar. Pero yo creo que el arte no necesita ser explicado.

—¿Qué siente en los momentos de inspiración?

—Una especie de éxtasis.

—¿Vive usted exclusivamente de su arte?

—Exclusivamente con mi arte mantengo mi familia: esposa y tres hijos. El turismo es mi cliente casi exclusivo.

—¿Exporta obras suyas?

—Hay obras mías en Australia, Estados Unidos, Finlandia, Dinamarca, Suecia, Austria, Bélgica, Francia...

EL PREMIO Y LA DISTINCION

—¿Qué entidad es la que le ha nombrado «Caballero guardián de las tradiciones en la creación de Obras de Arte»?

—La «Chaine d'Union Artisanale des métiers d'Art».

—¿Con qué motivo?

—Por mis tres obras presentadas ultimamente en los Salones de Arte Libre, de París.

—¿Qué obras presentó usted?

—«Señor, perdóname», «El poeta», y «Quimera».

Don Manuel Pérez Mompell, modesto y sorprendente, nos muestra el gran pergamino acreditativo de su legítimo triunfo. Y sólo una cosa añade, dicha sin acritud ni resentimiento:

—Y ya ve usted: En el Salón de Otoño de 1960 me rechazaron mis obras porque, según el Jurado de admisión, carecían de calidad.

—¿Qué obras presentó usted?

—«Señor, perdóname», «El poeta», y «Quimera».

Don Manuel Pérez Mompell, modesto y sorprendente, nos muestra el gran pergamino acreditativo de su legítimo triunfo. Y sólo una cosa añade, dicha sin acritud ni resentimiento:

—Y ya ve usted: En el Salón de Otoño de 1960 me rechazaron mis obras porque, según el Jurado de admisión, carecían de calidad.

RECONFORTANTE ESTAMPA



El calor es una pesadilla y un bochorno. Y también una obsesión: En todas partes y a todas horas no se oye hablar de otra cosa que del calor. Los hay que durante el invierno dicen que prefieren el verano y luego, durante el estío, andan diciendo que no hay nada como el invierno. Ya se sabe.

Naturalmente, hay quienes se alivian del calor tumbándose a la orilla del mar, tranquilamente, lejos de toda preocupación y sofoco. Son los que veranean. Otros —los más— tienen que contentarse con lo que pueden. Como esta numerosa familia que consume helados a la sombra de una palmera ciudadana. Son diez personas y diez helados de cucurucho, como está mandado.

La estampa es realmente reconfortante y refrescante: He aquí una familia feliz que no precisa de aire acondicionado ni brisas mariposas para disfrutar de la vida. La paz de las sencillas tiene su secreto y su «intrínsecos». No hay recetas ni fórmulas para la felicidad: Banal disgresión veraniega, que nos remite al cuento viejísimo del hombre que no tenía camisa.

Encanto le recuerda, día 25, Fiesta de San Jaime

Lea «Baleares»

Presentación del nuevo entrenador del «Mallorca» a la plantilla de jugadores

Dijo el Presidente: «Nuestra meta, la Primera División»

Dijo el señor Llopis: «Lo único que voy a exigirles es que sean profesionales las veinticuatro horas del día»

Esta mañana habrán empezado los entrenamientos

Tal como habíamos anunciado, ayer tarde en el Estadio Luis Sitja tuvo lugar la presentación al entrenador, señor Llopis, de la plantilla de jugadores del R. Club D. Mallorca. En una palabra, que se celebró el clásico "primer acto" de la temporada futbolística.

A la hora prevista ya se hallaban en el terreno de juego los jugadores, de paisano, apareciendo poco después el entrenador a quien acompañaban la totalidad de miembros de la Junta Directiva. Antes de que tuviera lugar el acto de presentación saludamos al señor Llopis, a quien preguntamos sobre los entrenamientos:

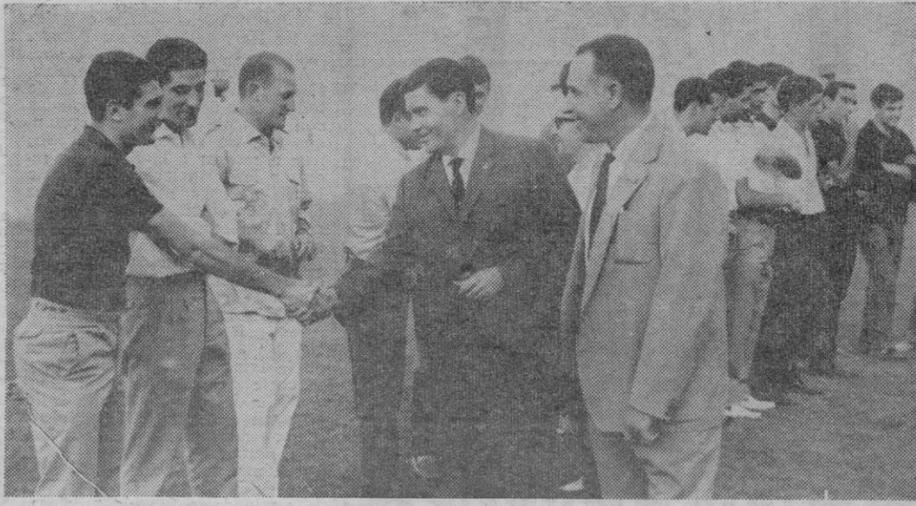
—Mañana, por la mañana (hoy) a las ocho empezaremos a trabajar.

—¿Habrá sesión por la tarde?

—De momento sólo por la mañana, después, cuando sea preciso, también lo haremos por la tarde.

Acto seguido fueron llamados los jugadores al centro del campo y el señor Llopis fue saludando uno a uno a todos los jugadores, que le eran presentados por el Presidente, también los saludaba el segundo entrenador José Sampol.

Finalizada las presentaciones hizo uso de la palabra el presidente del Club, don Lorenzo Munar, quien empezó por dirigir un saludo a todos los presentes. A los nuevos jugadores, a los que esta-



El presidente del Club presentó los jugadores al señor Llopis. En la foto de "Juanet", éste saluda a Antonio Oviedo.

ban cedidos a otros equipos y a los de la plantilla anterior.

Después pasó a decir que la única meta del Club para la temporada próxima a iniciarse era el volver a Primera División, que el trabajo de todos tenía que estar subeditado a esto.

Dijo que en el Club se habían

formado tres núcleos para lograr esa meta. Uno formado por la plantilla de jugadores, otro por los técnicos del Club y un tercero por la Directiva. Los tres, bien unidos, dijo, han de convertir esa esperanza en realidad. Terminó su parlamento el señor Munar con un "¡Viva el Mallorca!", contestado por todos los presentes.

PALABRAS DEL SEÑOR LLOPIS

Habló a continuación el entrenador señor Llopis, quien empezó diciendo que iba a ser un compañero más para los jugadores, que para lograr el deseo de la directiva y socios del Club de volver a la Primera División, tenían que trabajar todos juntos. Le pidió a los jugadores que trabajaran con los mismos deseos que él lo hará, y que lo único que iba a pedirles, mejor, exigirles, es que fueran profesionales durante las veinticuatro horas del día.

Terminó recordándoles que los entrenamientos iban a iniciarse hoy, y que en el transcurso del mismo ya recibirían normas para días sucesivos.

SOLO TRES AUSENCIAS

Como ya señalábamos en nuestra edición de ayer, estaban convocados todos los componentes de la plantilla del Club, pero a la llamada faltaron tres jugadores, al parecer con causa justificada, siendo éstos País, Pérez Lozano y López.

Como final del acto a los jugadores, técnicos y directivos, les fueron servidas unas bebidas refrescantes. En los graderíos buen número de hinchas tomaron asiento en las tribunas.

Así se celebró el "primer acto" al final de cuya "representación" esperamos que se haya conseguido la meta por todos ansiada: LA PRIMERA DIVISION.

BRONDO

BOXEO

LA VICTORIA DE LISTON SOBRE PATTERSON

Las Vegas (EE. UU.), 23. — Un total de 7.816 espectadores presenciaron el combate entre Liston y Patterson, pagando la cifra de 286.180 dólares.

Ambos púgiles y de acuerdo con los términos del combate de revancha cobrarán unos 300 mil dólares cada uno. Los ingresos totales son de un millón doscientos mil dólares pagados por 300 mil espectadores que presenciaron el combate por televisión en 143 locales de diversas ciudades de América del Norte y Canadá.

Liston puso fuera de combate al aspirante y anterior campeón Patterson a los dos minutos diez segundos justos del comienzo del primer asalto. Patterson fue lanzado contra la lona en dos ocasiones y en la tercera a causa de un rechazo a la mandíbula. Patterson fue abuchado por los espectadores ya que para muchos de ellos el combate representó un auténtico chasco. Probablemente, la cuenta obligatoria de ocho salvó a Patterson de ser derrotado anteriormente y de que el combate fuera el más rápido en la historia de los grandes pesos. La marca está en 1'26" hace cincuenta y cinco años por Tommy Burns frente a Roche.

Liston manejó a Patterson como si fuera un niño en lugar de un púgile que ha estado en la cumbre del pugilato cerca de ocho años. Para Patterson parece ser el fin de una "era dorada" y aunque el pobre niño de las covachas del Brooklyn tuvo una niñez dura, parece haber ganado más de diez millones de dólares en toda su carrera profesional. Con su declive se perfila la figura del "Tigre" Liston, en otro tiempo bandido y convicto. — Alfil.

¿Es nervioso su hijo?

El estar intranquilo, sufrir repentinos ataques de ira, el tener el sueño agitado, con pesadillas y la incontinencia de orina, son síntomas de alteración de su sistema nervioso que deben corregirse a tiempo.

NEVROVITAMINA 4 (Infantil) es un medicamento inofensivo que actúa directamente sobre el sistema nervioso equilibrando sus funciones, dando al niño la tranquilidad y fortaleza necesarias para su desarrollo normal.

C.S.19.24.6

NEVROVITAMINA 4
(Infantil)
LABORATORIO RICHELET

Las Peñas apoyan al Presidente del Atco. Baleares

Hicieron desistir al señor Grimalt de que presentara la dimisión de su cargo

Anteayer, cuando ya teníamos cerrada la página deportiva, recibimos la visita de cuatro representantes de otras tantas Peñas del Atlético Baleares. Acababan de asistir a la reunión que se había celebrado en el seno del Club, de lo cual ya dimos cuenta.

—Venimos —nos dijo uno de ellos— para que diga a través de las columnas de "BALEARES" que las Peñas están dispuestas a apoyar al señor Grimalt al objeto de que continúe al frente del Club.

—¿Es que pensaba dimitir?

—Sí. Antes de empezar la reunión de esta noche nos dijo que pensaba dejar la presidencia del Club, que pensaba dejar el camino libre a quien quisiera hacerse cargo del mismo. Nuestro trabajo nos ha costado, pero hemos logrado convencerle.

—¿Ha sido aprobada su gestión?

Interviene entonces el representante de la Peña Pasaje para decir: —El señor Grimalt ha tenido la desgracia de que el equipo bajara de categoría, pero nadie puede dudar del acierto de su gestión. Yo fui de la Gestora del pasado año y recuerdo que la deuda del Club alcanzaba a los tres millones de pesetas. Según hemos podido ver en los libros del Club en el momento actual no se llega al millón de pesetas. ¡Hay quién pueda desaprobarnos la gestión del señor Grimalt!

—¿Son todas las Peñas que le apoyarán?

—Aquí estamos los representantes de cuatro de ellas y con nosotros la mayoría, si hay alguna que no esté conforme procuraremos hacerles ver que están en un error.

—¿Les ha hablado el señor Grimalt de gestiones cerca de jugadores?

—Nos ha explicado como lo tiene todo trazado, pero para proceder al fichaje de jugadores necesita contar con la Junta Directiva ya elegida, al objeto de que éstos sean informados ampliamente de los jugadores que se van a contratar.

—¿Qué hay en torno a la Asamblea?

—Si no se ha celebrado no ha sido por culpa del presidente del Club, sino porque se creyó que era más conveniente esperar un poco, esperar a que se calmaran los ánimos, bastante excitados con motivo del descenso. Se celebrará en breve una Asamblea y entonces se dará cuenta de la situación económica del Club —que no es tan desesperada como se va diciendo por ahí— y se podrán entregar los títulos de propiedad del Estadio Balear. En una palabra, pese a la desgracia, no se ha dejado de trabajar, pero como es natural urge el poder contar con una Junta Directiva que apoye al señor Grimalt y pudiera lanzarse a fichar a los jugadores que se precisan para volver al Club a la Segunda División.

Así se expresaron los representantes de las Peñas La Torre, Pasaje, Stadium y Kito, en su visita a nuestra Redacción. Por nuestra parte nada añadimos. Que se celebre la Asamblea, que se aclaren de una vez ciertas posturas en contra de la buena marcha del Club y todos unidos trabajar para reintegrar al Atlético Baleares a la Segunda División. — B.

No habrá partido de «prueba» hoy en Inca

El próximo lunes estarán en «Es Cos» la plantilla y varias caras nuevas

INCA. (De nuestro corresponsal "Juan M. Palma"). — Nuestro deseo es que los aficionados estén al corriente de cuantas novedades o proyectos tienen lugar en el seno del Constancia. En la tarde de ayer nos pusimos en contacto con los directivos blancos y nos informaron que pese a los deseos que existían de celebrar esta tarde un encuentro de prueba con la actuación de algunos elementos, se veían obligados a suspenderlo, ya que existían dificultades de desplazamiento por parte de los jugadores que tienen que venir. Por tal motivo, el encuentro tendrá lugar el próximo lunes, día 29, con motivo de las fiestas patronales.

Para dicho día se espera que la mayoría de jugadores estén ya en Inca. Se confirma la llegada del delantero procedente del Sur y del delantero procedente de Castilla. Por otra parte, sabemos que ayer se mantuvieron conversaciones telefónicas con Barcelona para lograr la llegada de otro delantero, conocido ya de los mallorquines y que goza de gran fama.

Por lo que respecta a la puerta, se mantiene el deseo de que Martín Mora, tan querido de los inqueñenses, venga otra vez a "Es Cos" y no se descarta la posibilidad de que además de Bordoy, se fiche también a Ibarreche.

En la media se asegura la próxima llegada de Laguardia y junto a éste, se cuenta con Galmés, Santana, que llegará el día 28, si bien con este jugador no hay nada concretado todavía, pero es muy posible que se llegue a un acuerdo.

El encuentro del próximo lunes será, no aseguran, como homenaje al Juventud Sallista, que disputará un trofeo al Constancia. Feliz iniciativa, que nosotros secundamos, porque el conjunto local es merecedor de tal deferencia.

Esto es cuanto hay referente al asunto fútbol inqueñense.

BINISALEM - SALLISTA PARA EL VIERNES

DOS INTERNACIONALES JUVENILES FRENTE A FRENTE

BINISALEM. — (De nuestro corresponsal Jaime Martí G.)

Si en verano queremos ver fútbol, no nos queda otro remedio que ir de aquí para allá, buscando en las fiestas patronales los amistosos que tienen lugar. Ya dijimos en crónicas anteriores que este año lo tendríamos en Binisalem. En efecto, el próximo viernes en Ca'n Fetis, contendrán el titular y el Juventud Sallista de Inca. Un partido interesante porque opondrá frente a un III División, al campeón isleño de categoría regional. Aparte de ello hay varios aficionados más que también rebosan interés. Por una parte según nos comunica la directiva local, en el cuadro binisalemense, veremos a Amengual y Ladaria, dos jugadores que han triunfado en equipos peninsulares, mientras en el Juventud Sallista, tendremos ocasión de admirar a Llompart, es decir, los dos únicos internacionales juveniles que ha dado Mallorca frente a frente, el uno como extremo y el otro como central. Dos jugadores además que en la vándera temporada se enfrentarán en partidos de Liga Nacional en II División, el uno en el Constancia y el binisalemense en el Gijón, como posiblemente lo haga también Ladaria, a punto de firmar contrato por el "once" asturiano.

El escudo del Real Valladolid al cónsul de España en Nueva York



El Presidente del Real Valladolid C. de F., actualmente en gira por los Estados Unidos, impone la insignia de honor del club castellano, al cónsul general de España en Nueva York, don Angel Sanz Briz. —El acto tuvo lugar en el curso de la recepción conmemorativa del 18 de Julio, dada por el Cónsul. (CIFRA GRAFICA)

BAJONMANO

El «Artilene», imbatido, vencedor del Torneo Verano

En segundo lugar quedó clasificado el juvenil «Oasis»

No hubo sorpresas en la jornada final del «Torneo Verano» celebrada anteayer lunes, en la tercera municipal. Los dos encuentros disputados se desarrollaron de acuerdo con los pronósticos que tenía hecho el público: el «Artilene» batió al «Mallorca» y el «Policia Municipal» venció al «Casa Buades».

Pese a esos pronósticos, a saber de antemano que equipo iba a ser proclamado vencedor del torneo y cual sería la clasificación de los demás conjuntos mallorquines, el número de espectadores que asistió al cierre de la competición fue numeroso y, por tanto, el éxito de la empresa, pues es que ha sido seguida esta manifestación deportiva y cual el impulso que el balonmano ha proporcionado en aquellas personas que por simple curiosidad, por conocimiento de algo nuevo, por conocimiento de las cosas que se van haciendo en su tarea de capacitación.

Poco comentario tiene los resultados habidos.

Pese a los esfuerzos realizados por el «Mallorca» para ofrecer a sus seguidores un encuentro que les reivindicara un encuentro que al año de hacer perder al «Artilene» la condición de imbatido que hasta aquel encuentro ostentaba hubo de sucumbir como

los demás conjuntos mallorquines y al final el marcador señaló el tanteo de 21 a 17 a favor de los catalanes.

Tampoco hubo color en la lucha entre el «Policia Municipal» y el «Casa Buades». El más abultado triunfo de los «municipales» se debe a este partido y también significaba para sus oponentes la mayor derrota al perder por 38 a 23.

ENTREGA DEL TROFEO

En medio de una calurosa ovación con la que el público retribuyó el reconocimiento del justo y merecido triunfo del equipo invitado, el «Artilene», a cada uno de los jugadores que integraban el «siete» les fué entregado por el Presidente de la Federación Regional de Balonmano un obsequio y acto seguido por el Vicepresidente del organismo federativo, al capitán, el valioso trofeo que se había disputado.

CLASIFICACION

El segundo lugar de la clasificación general de la competición lo ocupa el juvenil «Oasis», equipo que como ya hemos dicho en crónicas anteriores, ha sido la revelación del torneo, destacando muy por encima de los demás cuadros mallorquines. Por sus dos victorias conseguidas, va en el tercer puesto el «Policia Municipal», al que sigue el «Casa Buades» que supo vencer al «Mallorca», por lo que queda éste de «farolillo rojo», sin haber conocido una sola victoria pese a ostentar el título de Campeones de Baleares. ¡Luz que son las cosas!

COR

Alíviese del calor

Bebiendo (con hielo y seltz)

CREADOR

PARA SU HERNIA
TENEMOS SU APARATO
CASA CODINA
(JUNTO AL BORNE)

INFORMACION LOCAL

VOZ de movimiento
DELEGACION PROVINCIAL DE SINDICATO
 DE INTERES PARA LOS REPRESENTANTES DE COMERCIO

Al cumplirse el Primer Aniversario de la promulgación de la Ley que reforma el Art.º sexto de la de Contrato de Trabajo, esta Agrupación ha cursado sendos telegramas a los Excelentísimos Sres. Jefe del Estado, Ministro de Trabajo y Secretario General del Movimiento, reiterándoles nuestra gratitud y adhesión, por la entrada en vigor de la antedicha Ley, que tantos beneficios laborales ha reportado a nuestros afiliados durante el año de vigencia.

Aprovechando esta feliz coyuntura, para conocimiento de aquellos compañeros profesionales de la venta, que no recuerden la referida disposición, transcribimos a continuación el texto de la Ley en su parte dispositiva que dice: "Son también trabajadores, aunque no estén sujetos a jornada determinada o a vigilancia en su actividad, las personas naturales que intervengan en operaciones de compraventa de mercancías por cuenta de uno o más empresarios, con arreglo a las instrucciones de los mismos, siempre que dichas operaciones exijan para su perfeccionamiento la aprobación o conformidad del empresario y no queden personalmente obligadas a responder del buen fin, o de cualquier otro elemento de la operación. Su situación laboral será regulada específicamente por el Gobierno, a propuesta del Ministerio de Trabajo, previo informe del de Comercio y oída la Organización Sindical".

Por tanto las actividades por gestión de ventas, que se ajustan a lo dispuesto por esta Ley, pueden ejercerse legalmente, sin otros requisitos, ni temor, a infringir ningún artículo del Código Penal por clandestinidad.

SECCION FEMENINA

REGIDURIA PROVINCIAL DE SERVICIO SOCIAL

Se pone en conocimiento de todas las mujeres españolas comprendidas en la edad de 17 a 35, que deseen realizar un viaje al extranjero, necesitan el Servicio Social. Si no lo tuvieran cumplido pueden solicitar una autorización para pasaporte con un mes de antelación, comprometiéndose a realizar el citado Servicio Social, al regreso de su viaje.

Para más informes en la Regiduría Provincial de la Sección Femenina, Gran Vía José Antonio, núm. 13-3º, Departamento Servicio Social.

Ayuntamiento de Palma

Suscripción Monumento a Fray Junípero Serra

Suma anterior: 125.569'70 ptas. Instituto Nacional de Previsión, 1.500; don Alejandro Bordo, Empresa cines, 1.000; don Miguel Ramón, 25; don Salvador Martorell, Alcalde Pedáneo de Son Sardina, 100; Hotel Cannes, 200; Ayuntamiento de Alcudia, 500; Postres «Moll», 100; don Antonio Pericás, 25; Mrs. George H. Armruster, 200.

Suma y sigue: 129.219'70 ptas.

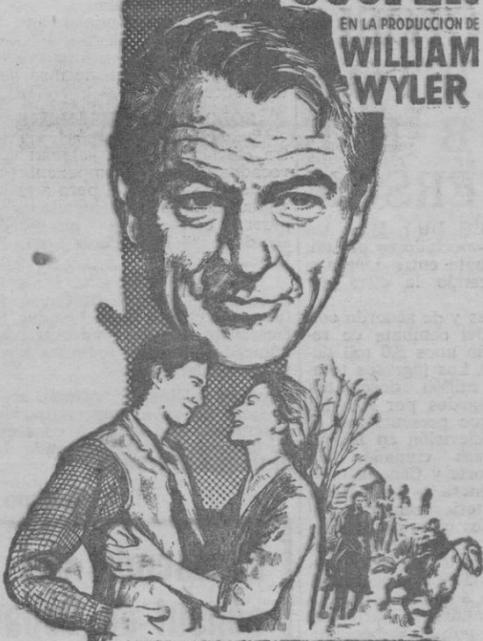
AGENTE COMERCIAL COLEGIADO

Introducido en zapatería aceptaría muestrario de Bottier casa primer orden. L. R. Apartado 194. San Sebastián (Gipuzcoa). Abstenerse fabricantes de menos de 750 pares semanales.

¡VUELVE CON TODOS LOS HONORES UNA PELICULA EXCEPCIONAL!

HOMENAJE POSTUMO A Gary Cooper

MGM PRESENTA A **GARY COOPER** EN LA PRODUCCION DE **WILLIAM WYLER**



LA GRAN PRUEBA
(FRIENDLY PERSUASION)

CON **DOROTHY McGUIRE** Y LA PRESENTACION DE **ANTHONY PERKINS** **MARJORIE MAIN** PRODUCTOR Y DIRECTOR: **WILLIAM WYLER** COLOR POR DE LUXE

PREMIERA CON LA MAXIMA RECOMPENSA EN EL FESTIVAL DE CANNES

VIERNES PROXIMO

SALA BORIN

En el mismo programa **ESTRENO** de un desconcertante film de **TERROR**

«EL PANTANO DE LAS ANIMAS»

Festejos en la Parroquia de Santa Catalina Thomás

CON MOTIVO DEL XXV ANIVERSARIO DE LA ERECCION DE LA MISMA

PROGRAMA de las Fiestas Patronales que este año con motivo del XXV Aniversario de la erección de la Parroquia de Santa Catalina Thomás, dedica ésta, con más esplendor, a su Patrona titular la Santa mallorquina.

Miércoles día 24
 A las 19 horas. — Repique de campanas, suelta de cohetes y pasacalles por la banda de Cornetas de la Cruz Roja y cabezudos.

Jueves día 25
 A las 20 horas. — Grandioso Festival Infantil.

Viernes día 26
 A las 18 horas. — Visita al asilo de las Hermanitas de los Pobres.

Sábado día 27
 A las 18'30 horas. — Concentración en la Plaza de la Iglesia, de todos los niños y niñas ataviadas con el traje típico mallorquín, que con las xirimias y tamboril irán a recoger a la Beata y recorrer las principales vías de la barriada, para asistir, una vez terminado el desfile, a las Solemnes Completas que tendrán lugar en la Parroquia.

A las 22. — En el patio parroquial, la Compañía de Teatro Regional «Artis» representará la obra «Un señor danzant un ruc».

Domingo día 28
 A las 9'30 horas. — De la Plaza de la Iglesia saldrá la carroza y la corte de payesitas para recoger a la Beata de su domicilio y asistir a las 10 al Oficio Solemne con sermón por el Rdo. Lic. don Baltasar Coll Tomás, Pbro. Ofrenda y veneración de la reliquia de la Santa.

Terminada la función religiosa, en la Plaza de la Iglesia, suelta de globos y palomas.

A las 15. — Reparto extraordinario a los feligreses asistidos por Caritas Parroquial.

A las 19'10. — Rosario, Misa y Ejercicio a la Santa.

A las 22. — En el Patio Parroquial, presentación del magnífico espectáculo de altas variedades **Brisas y Melodías**.

Lunes día 29
 A las 20 horas. — Misa en sufragio de los feligreses fallecidos.



CONVOCATORIA DE PLAZAS EN EL COLEGIO MAYOR «VIRGEN INMACULADA»

Atendiendo al artículo 12 del decreto orgánico de Colegios Mayores, se abre concurso de mérito entre los estudiantes que estén en condiciones de matricularse en facultades o Escuelas Técnicas, para cubrir cincuenta y cuatro plazas de residente durante el próximo curso.

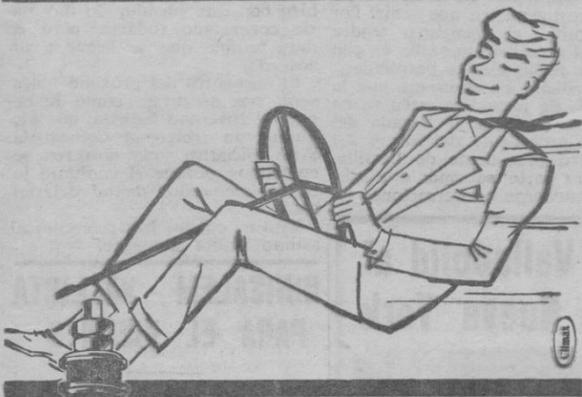
El Colegio Mayor proporciona alojamiento y manutención y organiza actividades de formación complementaria y de orientación profesional y humana.

En la dirección del Colegio, calle Copérnico, 88, se proporcionan impresos con las condiciones de ingreso; pueden pedirse personalmente o solicitados por carta. El plazo de solicitud se abrió el 15 de julio y se cierra el 20 de agosto.

un verano CATCH sin moscas ni mosquitos

CABALA NIGHT CLUB
 AIRE ACONDICIONADO
 Todos los días desde las 21'30 — Domingos y festivos, Tarde y Noche
 BAILE EN EL MEJOR AMBIENTE, CON TEMPERATURA PRIMAVERAL
LOS MILLONARIOS
 El conjunto de la simpatía y del dinamismo
 TICKET CONSUMICION NOCHE, 50 PTS.
 HOTEL DE LA ALMUDAINA. — Avda. Jaime III, 49.

Un viaje cómodo en una ruta suave



Estas son ventajas esenciales de los amortiguadores



La conducción es más segura para el usuario, consiguiendo al mismo tiempo una suavidad de marcha que prolonga la vida mecánica de su vehículo.

Amortiguadores hidráulicos EUREKA
 El amortiguador adecuado para cada vehículo
ALLANARAN SU RUTA

Representante para Baleares:
José Ramón Piña
 C/ Jacinto Verdaguer, 32 - Teléfono: 15157
PALMA DE MALLORCA

GALLETAS ARTIACH, S. A.

Para apertura Delegación Palma de Mallorca, precisamos personal para cubrir los siguientes cargos:
UN JEFE ALMACEN (con buenas nociones de administración).
UN ALMACENERO-ADMINISTRATIVO (para alternar con trabajos oficina)
UN MOZO ALMACEN.
UN CHOFER (carnet 1.º y conocimientos mecánica)
 Edades entre los 25 y los 40 años. Reserva absoluta para los colocados. Las recomendaciones no serán tenidas en cuenta; queremos el mejor preparado e idóneo para cada cargo. Escribir a mano con foto, indicando historial profesional y referencias a la administración de BALEARES. n.º 7026.



la primera firma mundial en
AIRE ACONDICIONADO
ACONDICIONADORES DE VENTANA DE IMPORTACION U. S. A.

sin consumo de agua y de fácil instalación

MODELOS:
 Tipo 51 - HA - 2.200 frigorías hora
 Tipo 51 - JA - 3.250 frigorías hora

PARA ENTREGA INMEDIATA DELEGACION EN BALEARES



C/ Marqués de Fuensanta, 24 - Teléfono 23650

FIESTAS PATRONALES

En La Puebla

Programa oficial de los festejos populares que se celebrarán en La Puebla, con motivo de la Fiesta de San Jaime, los días 21, 24, 25 y 26 de julio del corriente año, organizados por el Moto Club de La Puebla y patrocinados por el Ayuntamiento.

DIA 24. — A las 15:30 horas: Pascualles por la Banda de Música de la localidad.

A las 21: Iluminación general del recinto de la Plaza Mayor y concierto por la Banda de Música de la localidad.

A las 22:30: Gran Verbena en la Plaza Mayor, con la actuación de las orquestas "Los Tico-Tico", la "Orquesta Merri" y Aleco Pandas.

DIA 25. — A las 8: Diana por la Banda de Música.

A las 12: Típicas carreras pedestres en la calle Mercado, al son de las "Colles de xeremies" y con los premios o "Joies" de costumbre.

A las 18: Gran exhibición de patinaje artístico en la Plaza Mercado, a cargo de la Agrupación "Club Patines La Soledad".

A las 20: Concierto por la Banda de Música de la localidad, en la Plaza Mayor.

A las 21: Concesión de los Premios de Urbanismo, en el Salón de Actos de la Casa Consistorial, con entrega de Diplomas y premios en metálico a los ganadores, previa lectura del Fallo del Jura-

A las 22:30: Gran Verbena, en la Plaza Mayor, amenizada por las orquestas "Acroamas", "Los Tico-Tico" y "Duo Dinámico".

DIA 26. — A las 8: Diana Floreada, por la Banda de Música local.

A las 12: Típicas carreras pedestres, en la calle Mercado, al son de las "Colles de xeremies", en las que se concederán las tradicionales "Joies" o trofeos.

A las 18: Gran Jinkama motorista, en la Plaza Mercado.

A las 20: Concierto por la Banda de Música local, en la plaza Mayor.

A las 22: Gran Festival Folklórico en la Plaza Mercado, a cargo de la Agrupación "Aires Mallorquins d'es Pont d'Inca" y "Rapsodia Española", del Maestro don Jaime Company.

A las 24: Disparo de un Castillo de Fuegos Artificiales, en la Plaza Mercado, y disparo de una Traca como final de Fiestas.

LLUCHMAYOR.— (De nuestro corresponsal GARA).— Dada la popularidad de que goza, insertamos a continuación el programa de los actos religiosos y cívicos que se celebrarán los días 25 y 26 del presente mes en el Santuario de Ntra. Sra. de Gracia, en honor de Santa Ana.

DIA 25.— A las 18,30, suelta de cchets y repique de campanas anunciando el comienzo de los festejos. A las 20 horas, Misa Mayor vespertina, que oficiará el M. Rvdo. don Miguel Siquier, Ecónomo Arcipreste. Predicará el orador sagrado Rvdo. don Guillermo Juliá Ollers, Rector de la parroquia de Santo Domingo de Inca. Se cantará la Misa de "Angelis" alternando el Coro con el pueblo. Al final de la Misa, besamanos y veneración de la Sagrada Imagen.

A las 21 horas, tradicional "revetla" en la plazoleta del Santuario, según el siguiente programa:

1ª PARTE.— I.— Salutación por el Rector del Santuario Rvdo. don Juan Tomás.

Fiesta de Santa Ana en el Santuario de Ntra. Señora de Gracia de Lluchmayor

Homenaje a otra centenario

II.— Pregón de la fiesta por el popular y conocido artista don Andrés Noguera.

III.— Actuación de la Agrupación Folklórica Balear, dirigida por el joven maestro don Pedro Antich Pons, interpretando lo mejor de su repertorio.

IV.— Breve descanso, venta de billetes y rifa de varias botellas de licor, obsequio de varias firmas comerciales.

2ª PARTE.— I.— Actuación del gran rapsoda don Antonio Mulet, quien recitará con su peculiar gusto y expresión lo mejor de su selecto y vasto repertorio artístico-cultural.

II.— Actuación de la citada Agrupación Folklórica con exhibición de jotas aragonesas y valencianas.

III.— Disparo de un castillo de fuegos artificiales y "Buenas Noches con música".

DIA 25.— A las 9, Misa de Comunión General, que celebrará el

Rvdo. D. Juan Tomás, Rector del Santuario.

Nota: El día 25 en la Plaza de Santa Catalina Tomás, habrá autocares disponibles para los que se hayan inscrito previamente, con salida hacia el Santuario a las 5 y 5,30 de la tarde, regresando al final de la "revetla". Para informes, calle Bandera nº 39.

OTRA CENTENARIO. — Buen: propaganda para la ciudad. E: viernes, día 26, la vecina de est: ciudad doña Jerónima Noguera Noguera cumple cien años. Con tal motivo el Ayuntamiento y toda le población le dedican, en dicha fe: cha, un sentido homenaje de adm: ración y de respeto.

A las ocho de la tarde se organi: zará la Comitiva que desde su do: micilio se dirigirá al templo parro: quial, donde se celebrará misa so: lemne. Terminada la misa, habré: recepción en el Ayuntamiento y luego se acompañará a la centena: ria a su domicilio.

Las Autoridades y Jerarquías del Movimiento presidirán los ac: tos. Estas juntamente con el Rvdo. don Juan Tomás Rector del Santuario, invitan a toda la población para que se sumen a los actos anunciados.

TINTES Y LAVADOS BUADES

LIMPIEZA EN SECO

Recogida y entrega de prendas a domicilio sin recargo. Llame al Tel. 11981 Plaza Cort, 23 Cestos, 15

MALATHION*



EL INSECTICIDA EFECTIVO PARA TODA CLASE DE PLAGAS



Libre la batalla a los insectos con MALATHION Cyanamid

- PULGONES
- ACAROS
- THRIPS
- MOSQUITO VERDE
- ORUGA DE LA COL
- e Infinidad de otros

que atacan a:

En defensa de los productos hortícolas

- CEBOLLAS
- COLES
- COLES DE BRUSELAS
- COLIFLOR
- JUDIAS VERDES
- LECHUGAS
- TOMATES

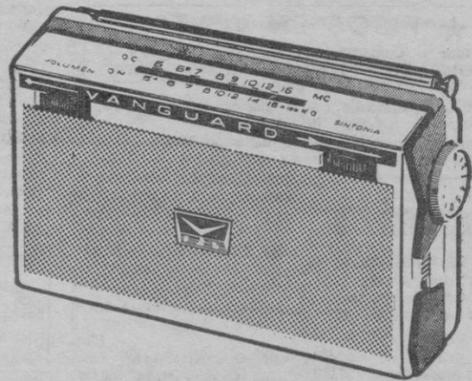
Pero... si actúa MALATHION no atacan, porque mueren. MALATHION es el más eficaz de los insecticidas modernos MALATHION, el insecticida preferido en todo el mundo por su

- EFICACIA PROBADA
- FACIL APLICACION
- BAJA TOXICIDAD PARA LAS PERSONAS Y ANIMALES DE SANGRE CALIENTE
- ECONOMIA, POR SU PERSISTENCIA

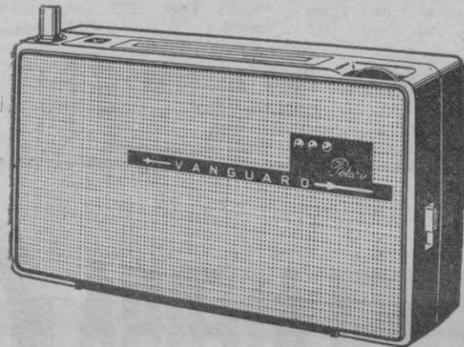
Solicite un manual MALATHION gratuito a IMPORTADORES REUNIDOS, S. L. Paseo de la Castellana, 13 - Madrid, 1

SI NO ES NO ES MALATHION

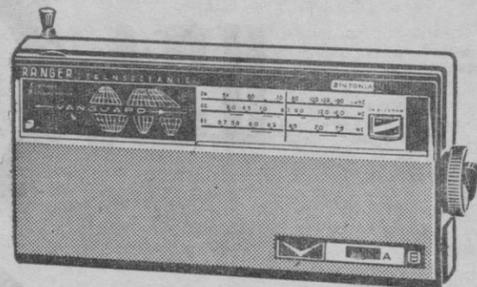
LA SERIE MAS COMPLETA PARA OIR MEJOR



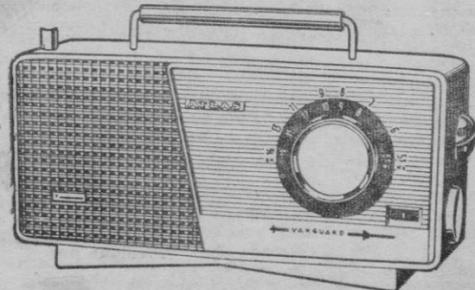
OIGA...



OIGA...



OIGA...



oiga lo que quiera donde quiera con

VANGUARD

EL MEJOR TRANSISTOR DEL MERCADO NACIONAL

BOLSA DE LA PROPIEDAD

Esta sección está dedicada exclusivamente a los anuncios de agentes colegiados de la Propiedad Inmobiliaria.

BARCELÓ BRUSOTTO Plaza Weyler, 4, os hará vender mejor y más rápido. Confíenle sus asuntos (15)

FINCAS JULIA, Jaime II, 44, en Portals Vells, vendiendo solares segunda línea. 370'00 ptas. metro. Facilidades. (15)

FINCAS JULIA, Jaime II, 44, vando a 2 kms. Pto. Andraitx, 14.000 m² terreno propio para parcelar, con espléndida vista al mar, propio parcelar a 15'000 ptas. metro. Facilidades. (28)

VENDO espléndidos pisos desde 260.000 hasta 1.700.000 ptas. Facilidades de pago. DIAZ, Colegiado, San Miguel, 124. (16)

VENDO edificio destinado a «Bar Restaurant» con varios apartamentos libres en la mejor zona turística de Palma. DIAZ, Colegiado, San Miguel, 124. (22)

APARTAMENTOS para vender en el Terreno, sala-comedor, 1 ó 2 habitaciones, todo confort, terraza individual, vista magnífica, terminado fin de 1963, desde 300.000 ptas. Ofertas: **BARCELÓ BRUSOTTO**, Pl. Weyler, 4. (32)

PISC 4 en ensanche con cuatro dormitorios vendiendo buenas condiciones. **ROSSELLÓ**, Avda. A. Rosselló, 103, Entlo. (17)

VENDO local de negocio libre y muy céntrico. **ROSSELLÓ**, Avda. A. Rosselló, 103, Entlo. (14)

FINCAS JULIA, Jaime II, 44, vende local 160 m² zona Camp Redó. (11)

VENDO pisos en construcción, distintas situaciones. **Fincas ASCORBE**, Aragón, 61, Telf. 11992. (12)

ANUNCIOS ECONÓMICOS

■ DOMINGOS Y MARTES: Hasta 10 palabras 20 ptas. y 2.- por cada palabra más.
■ MIERCOLES A SABADOS: Hasta 10 palabras 15 ptas. y 150 por cada palabra más.

VENDO chalet grande en Palma Nova y otro en Amanecer. Informes: **Bianquerna**, 121. (13)

VENDO FINCAS urbanas, apartamentos pisos, locales; construcción propia. **PERELLO**, San Felipe Neri, 30. (13)

VENDO pisos con facilidades de pago. Informes: señor **Benasar**, calle Barloome Ferrá, 2, 2º, 2º. (14)

VENDO chalet a estrenar. Tres habitaciones, baño, cocina, sala estar, jardín. Urbanización Las Maravillas. Razón: Telf. 25542. (17)

CHALET tres dormitorios, comedor, baño, jardín con árboles frutales. Informes: calle **Alferez Goded** Alonso, 16 (Carretera de Sóller, km. 3). Por las mañanas. (23)

VENDO finca once cuarteradas, de mucho rendimiento, almendros y frutales, con casa. **Vidal José Antonio**, 12, **BINISALEM**. (17)

VENDO piso Palma con muebles, 425 mil o cambio por piso o tienda Barcelona. Escribir: **Juan Girard**, Gloria, 26, 2º. (13)

EN PASEO MALLORCA travesía Jaime III vendiendo magníficos solares. **Agencia ALZINA**, Jaime II, 32. (13)

VENDO solar vista magnífica, a 375 pts. m² en Santa Ponsa, sector Rotes Vells, Facilidades pago. Telf. 33527. (18)

EN PORTO-PI se vende solar 490 m. Inmejorable vista. Informes: **Calvo Sotelo**, 562, Tel. 30866. Cala Mayor. (17)

VENDO solares primera línea y segunda. Playas Arenal, C'an Pastilla, Magaluf, Palma Nova. **Bianquerna**, 121. (15)

VENDO solar 1.500 m Ensanche. Razón: **Avda Alejandro Rosselló**, 70 de 12 a 13 horas

VENDO solar Playa Santa Ponsa, 3.000 m², espléndida situación. Informes: **Sr. Benasar**, Telf. 11553 y 11558. (16)

VENDO solar edificable 20x12 a 375 metros; un año de facilidad, y varios pisos en 10 años. **Jaime II**, 84, 4.º Tardes teléfono 25530.

EN BELLAVISTA junto Cala Blava, vendiendo solar batatísimo, 2.080 m²; magnífica situación. Teléfono 25286. (14)

★ **PISOS EN VENTA**
Recibidor - Comedor - 2 dormitorios - Baño - Sanitario - Cocina - Office - Lavadero - Terrazas. - Ascensor.
Precio interesantísimo a base una entrada razonable y diez fijos de renta.
Abstenerse buscadores de imposibles.
Venta sin recargo: **GONZALEZ**, Plaza Mayor, 45 2.º C.

FINCASO

ANTES DE COMPRAR o de vender un chalet un apartamento o una tienda visitad **BARCELÓ BRUSOTTO**, plaza Weyler 4. (18)

VENDO pisos desde 60.000 pesetas entrada. Resto renta, trato directo. Calle **Almez**, 62. «Rafal». Tardes. (16)

COMPRO piso contado centro Palma, libre, espacioso, 4 dormitorios. Trato directo. Telf. 25780. (14)

★ **COMPRO PISO CONTADO**
centro Palma, libre, espacioso, 4 dormitorios. Trato directo. Teléfono 25780.

★ **VENDO HOTEL**
en Palma, parte nueva, muchos años clientela, 70 plazas, por ausentarme, curiosos abstenerse solo contestaré cartas con remite, no apartados. Escribir número 1474

★ **SOLARES Y TERRENOS**
SI VD. DESEA COMPRAR o vender solares y terrenos, consulte primero: **BARCELÓ BRUSOTTO**, plaza Weyler, 4. (17)

COMPRARIA en Santa Ponsa finca sin parcelar o alguna parcela bien situada; indicar situación y condiciones por escrito: **Hotel Bermudas**, habitación 102. Palma Nova. (24)

★ **COMPRARIAMOS**
En zona urbanizada de Palma, Solar de 20.000 m². OFERTAS: TELEFONOS 15352 y 27582.

VENTAS

NINGUN artículo usado podrá venderse, según lo dispuesto en la legislación vigente, a mayor precio del 80 por 100 señalado en la tasa.

PIANOS nuevos, usados, venta, cambio. **Compro. Plazos. PISA**, Telf. 15157.

CACHORROS Policía. Vendo Informes: Telf. 21484. (10)

VENDO peluquería señoras, Informes: Huertos, 36, Entlo. Sólo de 9 a 11 y de 1 a 4. (17)

BALANZA Berkel, estanterías, se venden, ocasión y dos cortinas plástico. Informes: **Beatriz de Pinós**, 100. (15)

OCASION. Se vende puleadora y prensa para fabricación baldosas terrazo. C/. **Ricardo Ankerman** nº 1. Casa Firmillas. (17)

CAMBIAMOS su vieja nevera hielo por una moderna Pinguino. **Moranta** San Miguel, 15. (13)

COMEDORES 2.500; Dormitorios 6.000 y mejores. **Tapicería restauraciones y encargos**: Telf. 13022. Calle **Sureda**, 65. Cpo. Baleares. (17)

OBLIGACION C. D. Mallorca, tribuna cubierta, vendiendo, Informes esta Administración. (10)

★ **EN PLAYA ARENAL**
vendo terreno 10.000 m. frente playa. 12.000.000 ptas. AGENCIA ALZINA, Jaime II, 32.

★ **COMPRARIAMOS**
Solar de 15 a 20 mil m² cerca de Palma, lindando con carretera Sóller o Valldemosa. Ofertas: **Capitán Cristóbal Real**, 42. Teléfono: 15352.

TRASPASO

TRASPASO bar con vitrina, da, buenas condiciones por no poder atender. Informes: **Héroes de Mallorca**, Bar Los Miradores, Teléfono 26158.

TRASPASO peluquería señoras por no poder atender. Razón: esta Administración. **TRASPASO** local nuevo, para cafetería, merendería, pastelería, cualquier negocio con piso vivienda en trada aparte. Frente a Palacio Justicia. Telf. 1144.

ENSEÑANZAS

MATEMATICAS - FISICA: Reválidas por estudiante Físicas. Telf. 16240. (10)

FRANCESA daría clases. Telf. 32136. (10)

INGLESA nativa, clases. Telf. 32136. (10)

BAILE MODERNO. Profesor **Santiago Aruges**. Juan Bauzá, 86, 1º. (10)

CLASES particulares bachillerato. Preparación cursos. Telf. 12748. 2 a 10. (10)

NECESITO profesor de inglés nativo, a domicilio. **Agencia Alzina**, Jaime II, 32. (11)

BACHILLERATO, Comercio Cultura General, Idiomas. **Academia STELLA**. Pasaje Marte, 26. Telf. 12530. (12)

HABITACIONES

CEDO habitación matrimonio solo, con o sin cocina. **Reyes Católicos**, 213, 1º, 1º. (21)

ALQUILO habitaciones solo dormir, con baño y terraza, en Santa Ponsa. Llamar al 16206. (14)

HABITACIONES de todas clases en **Información Comercial FELCOM**. San Jaime, 19. Telf. 13123.

HABITACIONES dormir, Pasaje C'an Curt, 36, 2º. Cerca Pza. Columnas. (10)

SE ALQUILA habitación, sólo dormir, dos camas. **Bianquerna**, 71, 2º, 1º. (11)

VARIOS

DONA GIMENA. Hamburguesas... Meriendas y parrilla, abierto los 2 madrugadas. Dando clases en **Información Comercial FELCOM**. San Jaime, 19. Telf. 13123.

CONTRATISTAS: para obras. **Maderas** y **gar. Marqués** Fuentes, 118.

30.000 PESETAS por Seriedad, garantía. Teléfono, 30899.

BLANQUEO Pintura Bar Casa Pepe. San Jaime Telf. 30034.

INGLATERRA



U.S.A.



ALEMANIA



Estos son los porcentajes de la producción total de turismos que, en los países citados, salen de fábrica equipados con

CUBIERTAS SIN CAMARA

El automovilista español dispone también de estos neumáticos, fabricados en amplia variedad de tipos y medidas por

Firestone

Venta y servicio:

Abastecedora Catalana, S. A.

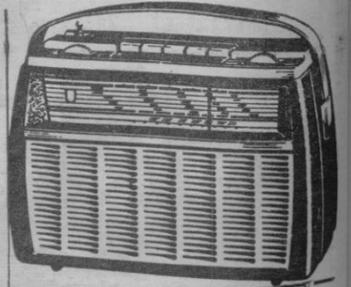
Central: Aragón, 27

Palma de Mallorca

Sucursales: Mercancías, 17 - Inca

Carretera Palma - Artá s/n - Manacor

El mundo en su mano
Toda onda UNICO CON F. M.



L4E 13T 3.993'90 (impuestos incluidos)

TRANSISTORES PHILIPS

1963



GARANTIA DEFINITIVA



DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO:

Casa José Buades

PLAZA ROSARIO, 1
TELÉFONOS 17707-17708-17709

VARIOS

DESEO relacionarme con oficial pintor coches y decoración. Escribir a Juan Pareja, Calle Alcudia, 37. (16)
CONJUNTOS, vestidos, blusas y artículos señora de la actual temporada con grandes descuentos en Sastrería CYMA. (16)

NOVIOS para su boda utilicen los lujosos **AUTOPULLMANS CONDE**, que les ofrecemos **GRATIS**. Encarguen su viaje Luna Miel a **VIAJES CONDE** Avda. Jaime III, 41. Compare precios. Telf. 27040 (5 líneas).
TENGA LA SEGURIDAD de que no hay anuncio más económico y eficaz que el que aparece en esta Sección.

MOTOCICLETAS

★ VENDEMOS DKW

tipo furgón y DKW microbús, ambas en muy buen estado. Informes: Comercial Garage Segura.

AUTOMÓVILES

VENDO Dauphine P. M. Admito cambio. Facilidades. Informes: Cecilio Metelo, 18. (10)
VENDO Dauphine nuevo, de particular a particular. Héroes Manacor, 148. (10)
VENDO Seat 1.400. Informes: Garage Internacional. Honderos, 83. Facilidades pago. (10)
EN VENTA: Peugeot 203; Simca impecable; Seat 600; Seat 1.400 especial; Ford pequeño; Stomber con radio; Baililla 34 marchas; Ford Galgo; Opel barato. Facilidades pago. Reina María Cristina, 101.
GARAGE COLISEO (junto Plaza Toros). Opel Capitán del 56; dos 1.400-B especiales; dos 1.400-A; Fiat 600; 4-4 baratísimo; Seat 600; Wauhall y camioneta, 2 meses plazos y cambios. (30)
GARAGE ARCHIDUCH, vendo Seat 1.400-C, negro, nuevo, con 500 Kmts.; Fiat 1.900 en perfecto estado. Calle Luis Salvador, 43-47. Tel. 15429. (23)

VENDO Motobic, buen estado. Plaza Hospital, 6. (10)

ARRIENDOS

SE ALQUILA chalet amueblado, con jardín, garage y agua corriente. Informes: 31 de Diciembre, núm. 105, bajos. (18)
ALQUILO chalet dos pisos separados, San Agustín. Telf. 32324 de 2 a 4 y 8 a 10. (17)
SE ALQUILA casa señorial zona Cala Mayor. Informes: Troncoso, 3, 1º Teléfono 13517. (12)
SE ALQUILA chalet «Villa Sol» a estrenar, La Ribera (Ca'n Pastilla). Informes: Tel. 25518 ó La Ribera. (17)
ALQUILO local en el mejor sitio Paseo Marítimo apto cualquier negocio. Informes: Telf. 30515. (14)
ALQUILO chalet todo confort, inmejorable emplazamiento. Telf. 14318.
MAGNIFICOS apartamentos Palma Nova. Vista maravillosa, cerca playa. Independencia absoluta y habitables en el acto. Entrada 100.000 ptas. Teléfono 22598. (20)
MARAVILLOSA vista Bahía Palma. Alquiler chalet amueblado Portals Nous. Telf. 13576. (11)

PROPIETARIOS Agencia Fernández ofrece sus servicios toda clase alquileres. Pla. Santa Catalina Tomás, 51. (14)
ALQUILER de Apartamentos. Información Comercial. San Jaime, 19. Teléfono 13123. (10)
AGENCIA FERNANDEZ. Informaciones, alquileres, apartados amueblados, desde 2.500. Pl. Sta. Catalina Tomás, 51. (13)
INTERESA piso. Pagaría buen traspaso. Informes: Teléfono 13512. (10)
ALQUILARIA piso, 3 ó 4 habitaciones, aun quedándose con muebles en traspaso. Telf. 26208. (14)
CEDO pequeño apartamento Palma. Llamar mañana: Telf. 13274. (10)
GENOVA. Piso amueblado, garage. Frente cuevas. Razón: Batista, 31. (10)
MAGNIFICOS Bungalows en Cala Figuera. Venta y alquiler. Telf. 21779 y 22735. (12)
DISPONIBLE chalet Calafiguera (Santanyi) todo confort. Telfs. 24977-14272.
LUJOSO apartamento playa Palma Nova. Vendo directamente. Telf. 22598. (10)
ALQUILO dos chalets en Ca'n Pastilla. Tel. 30.900. (10)

★ (1944) SECRETARIA TAQUIMECANOGRAFA
 CORRECTAMENTE FRANCES Y ESPAÑOL.
 NECESITA IMPORTANTE EMPRESA
 Dirigirse a Avda. Jaime III, 94.

(2080) **SE NECESITAN** ayudantes camareros. Informes: Residencia MARBLAU. Calvo Sotelo, 2. (10)
 (2011) **NECESITO** dos muchachas para casa particular. Informes: Antonia Rodríguez, calle Son Nadelet, 78. (13)
 (2063) **SE NECESITAN** repartidores con carnet de 2º y 3º, trabajo todo el año. Informes: Murillo, 56. (16)
 (1971) **OFICIALES** y oficiales se precisan en sastrería Modelos Dan, calle San Miguel, 44, buena retribución, jornada intensiva, de 7 a 15 horas, y para trabajar en su domicilio, pantalonerías y piceras. (32)
 (1960) **APRENDIZ** se necesita, Moranta, San Miguel, 15. (10)
 (16) **SE NECESITA** peón, edad máxima 30 años, Antich, 16. Santa Catalina.

★ APORTARIA CAPITAL
 EN SOCIEDAD CONSTITUIDA O DE NUEVA CONSTITUCION
 colaboración personal. — Título superior. Escribir con informe detallado al número 3691 de esta Administración. — Máxima reserva. — Se devolverán cartas que no interesen.

★ PARA ASUNTO GRAN PORVENIR
 Se necesitan agentes ventas. Posibilidades de grandes beneficios. Reserva absoluta. Pl. Sta. Payesa, 7, 1º, 2º, de 5 a 7.

★ COMPRAS
COMPRO Snipe contado. Ofertas: Cruz del Sur. Bendinat.
REGALO traje caballero de verano a 228. Sanhanas 95, americanas verano 125. Sastrería Cyma. (14)

★ COMPRARIA
 LOCAL DE 350 M. A 400.2 CON FACILIDADES ZONAS ENSANCHE.
 Teléfono 12796 de 11 a 13

★ NECESITAMOS
 Local para garage hasta 50 coches. OFERTAS AL TELEFONO 15352, PALMA

LAS EMPRESAS están obligadas a solicitar de las Oficinas de Colocación los trabajadores que necesitan los que a su vez tendrán obligación de inscribirse como parados cuando hayan de solicitar tal ocupación (Art. 3º Ley de 10-2-1943). Las infracciones serán castigadas con multas de 1.000 pesetas. **PARA LA PUBLICACION DE ANUNCIOS LABORALES, ES INDISPENSABLE EL VISAJE de la OFICINA de COLOCACION**

SOLSIÑ DE TRABAJO
DEMANDAS
 (2098) **URGE** señorita recepción hotel hablando español, inglés y alemán. Teléfono 30248. (11)
 (207) **SE PRECISAN** obreros especializados y peones para fábrica de hielo. Presentarse en calle Tomás Forteza, núm. 14. (16)
 (2102) **NECESITO** sirvienta señor solo, inútil sin informes. Razón: Vía Alemania, 3, 1º. Telf. 11067. De 3 a 5. (18)
 (2019) **SE NECESITA** un botones en el Hotel Villa Rio. (10)
 (2101) **SE PRECISA** recepcionista Hostal Eva María. Cabo Martorell Roca, 74. (Calamayor). Imprescindible inglés y alemán. (16)

★ IMPORTANTE EMPRESA DE BEBIDAS CARBONICAS PRECISA:
 Personal para trabajar en Fábrica.
 Vendedores con carnet de 1º.
 Para informes, dirigirse a Capitán Cristóbal Rea, 42

(1991) **PRECISAMOS** meritorio para almacén. Rex Exposiciones. Avda. Jaime III, 80. (10)
 (439) **AJUSTADORES** se necesitan. Salvador Masmiel, Héroes de Manacor, 61. (11)
 (1806) **SE PRECISA** oficial administrativo con mucha práctica comercial. Eléctrica Ramblas. Navarra, 25. Palma. (13)
 (1832) **CRISTINA MODAS:** Se necesitan oficiales, ayudantes y aprendizas para taller. Trabajo todo el año. Av. Jaime III, 37 entlo. (18)
 (226) **VENDEDORES** con carnet de conducir de 1ª precisa importante empresa. Informes en Capitán Cristóbal Rea 42 de 18 a 19:30 horas.
 (288) **PRODUCTORES** jóvenes para reparto. Sueldo y comisión Presentarse: misión. Presentarse: Uetam 60. (12)
IMPORTANTE EMPRESA precisa vendedores-reparadores carne primera sueldo y comisión; magnífico porvenir. Edad máxima 28 años Uetam 60
 (1856) **SE PRECISAN** tapiceros. San Vicente Ferrer, 161. Palma. (10)

★ (1977) SE PRECISAN
 DIBUJANTES DE PUBLICIDAD CON EXPERIENCIA ARIES PUBLICIDAD. — Teléfono 14.417

(572) **FOTO CASA PLANAS** necesitamos: Dependientes Dependientes, Auxiliares y meritorios oficina, Botones, Aprendices y Aprendizas para Laboratorio. Tardes de 7 a 8. Antonio Maura, 34. (24)
 (2105) **SE PRECISA** chica para tienda de confección. nes. Llamar: Telf. 16693. (16)

★ (1981) SE PRECISA
 Chofer carnet 1º y ayudante. Informes: BODEGA BALEAR. Pl. General García Ruiz, 5. Tels. 11350-25764

★ 1163 - PRECISAMOS
 Señorita de 18 a 25 años, experta en mecanografía y nociones de contabilidad. INFORMES EN CAPITAN CRISTOBAL REAL, 42

★ (2113) IMPORTANTE EMPRESA
 necesita SECRETARIA con dominio perfecto de mecanografía y conocimientos de inglés, Sueldo y perspectivas interesantes. Dirigirse a WALLEMAR, S. A. Calvo Sotelo, 6 ó Teléfono 30953, De 10,30 a 13,30 y de 4,30 a 8

FABRICA bebidas carbónicas. BEBA SALUD, interesa personas especializadas y peones. Razón: Bernardo Amer, 12, 14. (15)
 (868) **SE NECESITA** barbero. Blanquerna, 45.
 (2116) **NECESITO** PROPAGANDISTAS domiciliarios, de 25 años para arriba, 1.000 ptas, seguras de comisión semanales, buena presencia, de 6 a 10 tarde, razón: esta Administración.
 (2117) **CORONET S.A.**, Precisa planchadores. Presentarse: Tintorería Coronet, Calvo Sotelo, 714. San Agustín. (12)
GANGA: Pantalón señora largos y faldas tejadas, por solo 115 ptas. en Sastrería CYMA. (14)
 (2110) **PRECISAMOS** chofer carnet primera y otro para motocarro, Transportes Alemany, Vía Alemania, 17. (13)
NECESITA usted comprar, vender, alquilar, traspasar, etc. Acuda a nuestra Sección de Anuncios Económicos y resolverá todo cuanto desee rápida y económicamente.

LA EFICACIA de un anuncio se mide por el número de personas que lo leen.
OFERTAS
 (32) **MASAJISTA** diplomada corporal facial, circulación celulitis nervios. Teléfono 12179. (10)
 Para la colocación de extranjeros deben cumplirse todos los requisitos legislados al efecto, cuyos trámites se realizarán en la Delegación Provincial de Trabajo

(48) **ALEMANA** 22 años hablando perfectamente español, inglés, alemán busca trabajo como traductora, guía, intérprete o recepcionista. Informes esta Administración. (19)
SEÑORITA SUECA hablando inglés, alemán, escandinavo, francés y español, Agencia de Viajes, hotel o similar, para medio septiembre. Escribir número 21180 esta Administración. (24)
NO MENOS de 50.000 personas leen diariamente estos anuncios clasificados.

★ 2108 - SEÑORITA CON CONOCIMIENTOS
 CONTABILIDAD Y MECANOGRAFIA, SE PRECISA EN CONSTRUCCIONES MAYOL BARON DE PINOPAR, 38

(2082) **JOVEN** para almacén mañanas o todo el día, con preferencia que tenga carnet de 2º ó 3º. Informes: Mesquida, 12. (20)
 (2100) **SE NECESITA** señorita auxiliar conocimientos contabilidad. Razón: Cordelería, 25. Teléfono, 14477.
 (2076) **CALZADOS BOSTON**, necesita dependienta y aprendiz. (10)
 (2091) **TRANSPORTES SERRA**, precisa auxiliar administrativo mecanografía. Presentarse: 5-8 tarde, Barón de Pinopar, 26. (14)
 (2085) **PERSONAL** para fábrica de gasosas. Precísase en Orange CRUSH. Dr. Ferrán, 106. (11)
 (1937) **SE NECESITA** aprendiz en PLASTYGOM Calle Lonjeta, 23. (10)

★ ALMACENISTA
 Muy Dinámico. Conocimientos contables. Con gran sentido responsabilidad. Presentarse en Montenegro, 24, tardes de 8 a 9.

(2100) **SE NECESITA** repartidor Isocarro. Razón: Calle Cordelería, 25. Teléfono 14477.
 (2076) **CALZADOS BOSTON**, necesita dependienta y aprendiz. (10)
 (2091) **TRANSPORTES SERRA**, precisa auxiliar administrativo mecanografía. Presentarse: 5-8 tarde, Barón de Pinopar, 26. (14)
 (2085) **PERSONAL** para fábrica de gasosas. Precísase en Orange CRUSH. Dr. Ferrán, 106. (11)
 (1937) **SE NECESITA** aprendiz en PLASTYGOM Calle Lonjeta, 23. (10)

★ HERRAJES GARAU S. A.
ARTURO RIZZI, 64
 NECESITAMOS soldadores a la eléctrica y oficiales para carpintería metálica.

un verano **CATCH** sin moscas ni mosquitos

PISOS Y APARTAMENTOS
 INSTALEN CALEFACCION AUTOMATICA SISTEMA AIRE ACONDICIONADO
APLICACIONES DEL FRIO, S. A.
 Organización AF
 Blanquerna, 149 - Teléfono 24354

LIRICO - BALEAR - PROGRESO

La más asombrosa película de aventuras que el cine espectacular puede ofrecer.

HOY ESTRENO

El hércules Maciste midiendo su descomunal fuerza contra sus enemigos

MITCHELL GORDON
 CHELO ALONSO
 PAUL WYNTER
 VIRA SILENTI



MACISTE EL COLOSO

EASTMANCOLOR
 DIALISCOPE
 Director: LEONVIOLA

¡Violencia! ¡Espectacularidad! ¡Acción desenfrenada!

Y además:
Canción de juventud
 La mejor creación de ROCIO DURCAL

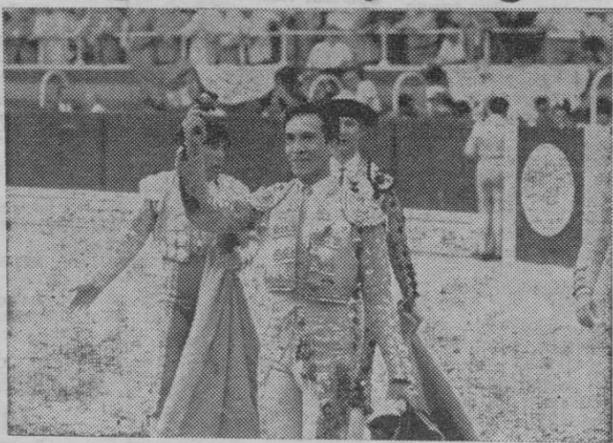
Es un programa:
TOLERADO MENORES

Mañana, la Gran Corrida de la Prensa

Cuatro ases y una ganadería prestigiosa

Mañana jueves, festividad de San Jaime, fecha elegida para la celebración de la tradicional Gran Corrida de la Prensa, nuestra hermosa Plaza de Toros se verá abarrotada de público, ansioso de presenciar las colosales faenas de los maestros de maestros, Josechu Pérez de Mendoza, Santiago Martín "El Viti", Andrés Vázquez y Antonio Campos "El Imposible". No cabe duda que don Pedro Balaña, siempre dispuesto a mejorar la más importante corrida del año, en el presente ha buscado los nombres más señeros del mundo de los toros, los diestros que cuentan sus actuaciones por triunfos, los que cada tarde ponen sin regateo el máximo esfuerzo para conquistar el más encendido aplauso del público aficionado.

En esta sensacional corrida, cima gloriosa de la temporada, la más lucida de la historia taurina de Mallorca, actuará en primer lugar el magnífico caballero en plaza don José Pérez de Mendoza, flor y nata de los rejoneadores españoles, el hombre que montado en sus preciosas jacas hace posible el temple, el mando, la perfección más estricta y brillante



El Imposible, en una tarde de triunfo.

del toreo a la jineta. Nuevamente el joven rejoneador realizará en el albero palmesano sus maravillosos regates, y en lo alto del morrillo del "clairac" que le corresponde preñará con el brío que caracteriza su sin igual estilo, re-

jones, banderillas a una y dos manos y el rejón definitivo, el de muerte.

En el primer puesto de la terna de matadores figura el as del toreo actual. No podía faltar en este sensacional acontecimiento taurino. El número uno de los matadores de toros de esta época, Santiago Martín "El Viti", nuevamente saldrá a triunfar, y es de suponer que sus faenas volverán a asombrar a los aficionados que ven en su arte la culminación, la perfección, el no va más del toreo de todos los tiempos.

De segundo espada, otra gran figura, el arrollador Andrés Vázquez, el perfil de Belmonte que vuelve, el valor temerario, el arte dramático y sutil a la vez, el indiscutible primer triunfador en todas las ferias de trío, la esperanza hecha realidad. Sí, Andrés Vázquez, el portentoso artífice del capote y la muleta, el hombre que unifica la valentía temeraria con la belleza más pura, hará mañana su reaparición en el coso de Palma, para prestigio de la Gran Corrida de la Prensa.

Y cerrará la terna el joven maestro de Méjico, el heredero directo del portentoso rival de Joselito y Belmonte, (Rodolfo Gaona) el magistral artífice de la verónica, la gaonera y el pase natural, el inventor del muletazo más arriesgado y difícil, Antonio Campos "El Imposible", que vuelve a nuestra Plaza dispuesto a llevarse, sea como sea, el Gran Trofeo de la Palma de Oro, para poderlo lucir en el próximo invierno en su tierra natal, donde le esperan ansiosamente por haber sido el diestro azteca que mayor éxito ha alcanzado en la Madre Patria.

Las reses de esta sensacional corrida pertenecen a la divisa más prestigiosa de Salamanca, la de don Leopoldo y doña Aurora Lamamié de Clairac.

CARTELERA

CINES

ACTUALIDADES. — Desde las 4:00: LA NOVIA SALVAJE (Robert Taylor y Eleanor Parker); CinemaScope, Metrocolor. — NO-DO A y B núm. 1.072 e IMAGENES núm. 965. (Tol. menores).

AUGUSTA. — Desde las 3:00: HOMICIDIO (Glenn Corbett y Patricia Breslin). — EL HOMBRE DEL TRAJE GRIS (Gregory Peck). (Aut. mayores).

ASTORIA. — Desde las 3:15: LOS CRIMENES DE AGATA (Johanna von Koczian). — LOS ROBINSONES DE LOS MARES DEL SUR (John Mills y Dorothy Mac Guire); Technicolor. (Tolerado menores).

AVENIDA. — Desde las 3:00: (Refrigerado) VENGANZA SICILIANA (Ernest Borgnine, Vittorio Gassman, Katy Jurado y Rossana Schiaffino). ALLO... LE HABLA EL ASESINO (Edmund O'Brien). (Autorizado mayores).

BALEAR. — Desde las 3:30: MACISTE EL COLOSO (Mitchell Gordon, Chelo Alonso, Paul Wynter y Vira Silenti); Eastmancolor, Dyaliscope. — CANCION DE JUVENTUD (Rocio Dúrcal). (Tolerado menores).

BORN. — Desde las 3:15: CONCILIO ECUMENICO VATICANO II. Eastmancolor. — SIMBAD Y LA PRINCESA. (Tolerado menores).

CAPITOL. — Desde las 3:15: HATARI (John Wayne y Elsa Martinelli); VistaVision, Technicolor. — TEATRO APOLO (Jorge Negrete). (Tol. menores).

DORADO. — Desde las 3:30: ALEMANIA ZONA ESTE (Richard Greene y Eva Bartok). — EL CAMPEON Y LA BAILARINA en color. (Aut. mayores).

FANTASIO. — Desde las 3:00: EL ULTIMO VIAJE (Robert Stack y Dorothy Malone); Metrocolor. — DEBILES MUJERES (Alain Delon y Mylene Demongeot). (Aut. mayores).

HISPANIA. — Desde las 3:15: HATARI (John Wayne y Elsa Martinelli); VistaVision, Technicolor. — TEATRO APOLO (Jorge Negrete). (Tol. menores).

LIRICO. — Desde las 3:15: MACISTE EL COLOSO (Mitchell Gordon, Chelo Alonso, Paul Wynter y Vira Silenti); Eastmancolor, Dyaliscope. — CANCION DE JUVENTUD (Rocio Dúrcal). (Tolerado menores).

METROPOL. — Desde las 3:00: CUANDO EL VIENTO SILBA (Hayley Mills, Bernard Lee y Alan Bates). — EL TESORO DE LOS NIBELUNGOS. CinemaScope, Eastmancolor. (Tolerado menores).

ORIENTAL. — Desde las 3:00: EL DUQUE NEGRO (Cameron Mitchell y Conrado San Martín); Eastmancolor. — SANGRE EN PRIMERA PAGINA (Rita Hayworth). (Aut. mayores).

PRINCIPAL. — Desde las 3:00: HOMICIDIO (Glenn Corbett y Patricia Breslin). — EL HOMBRE DEL TRAJE GRIS (Gregory Peck). (Aut. mayores).

PROGRESO. — Desde las 3:00: MACISTE EL COLOSO (Mitchell Gordon, Chelo Alonso, Paul Wynter y Vira Silenti); Eastmancolor, Dyaliscope. — CANCION DE JUVENTUD (Rocio Dúrcal). (Tolerado menores).

PROTECTORA. — Desde las 3:15: EL PICARO Y EL BUEN DIOS (Gert Frobe). — AZAHARES ROJOS (Francisco Rabal y Tere Velázquez); Eastmancolor. (Autorizado mayores).

RIALTO. — Desde las 3:30: EL DUQUE NEGRO (Cameron Mitchell y Conrado San Martín); Eastmancolor. — SANGRE EN PRIMERA PAGINA (Rita Hayworth). (Aut. mayores).

RIVOLI. — Desde las 3:15: (Refrigerado) ¿PENA DE MUERTE? (Mireille Daro, Fernando León, Jacques Dumesnil y M.ª del Sol Arce). NO ME DIGAS ADIOS (Ingrid Bergman, Yves Montand y Anthony Perkins). (Aut. mayores).

SALAS DE FIESTA

BARBACOA. — Todas las noches: Baile y atracciones.

CABALA (Hotel de la Almudaina). Tarde y noche: Baile.

CASA VALLES. — Noche: Baile y atracciones.

CHUMBO (Hotel Pireo). — Todas las noches: Baile.

CORTIJO VISTA VERDE. — Noche: Baile y atracciones.

CLUB SALEM. — Todas las noches: Baile y atracciones.

EL CHICO (Hotel Bahía Palace). Noche: Baile.

EL MOLINO. — Noche: Baile y atracciones.

FLAMINGO. — Todas las noches: Baile.

GOMILA. — Noche: Baile y atracciones.

IBIZA. — Todas las noches: Baile y atracciones.

JACK EL NEGRO. — Todas las noches: Baile y atracciones.

MONTECRISTO. — Noche: Folklore español.

OLE. — Noche: Baile y atracciones.

ROSALES. — Noche: Baile y atracciones.

SAINT TROPEZ. — Tarde y noche: Baile.

SESAMO. — Noche: Baile y atracciones.

TITOS. — Noche: Baile y atracciones.

TROGADERO. — Tarde y noche: Baile y atracciones.

TRIANA. — Tarde y noche: Baile y atracciones.

CORTIJO VISTA VERDE

Mañana, a las 6 tarde
GRAN FIESTA CAMPERA



Con los más aventajados alumnos de la ESCUELA DE TAUROMAQUIA «GRANERITO PEPE L. BLAZQUEZ «EL GRANADINO» Espectáculo Flamenco Vino Español danzante Servicio de Autocares Tel. 25306

Lea «Baleares»

SALA **AUGUSTA**
TELEF. 11888

TEATRO **PRINCIPAL**

PRESENTAN, HOY

UN FILM QUE CAUSARA SENSACION



GLENN CORBETT
PATRICIA BRESLIN
JEAN ARLESS



HOMICIDIO

DIRECTOR: WILLIAM CASTLE

EL INTERES Y LA EMOCION LLEVADOS AL PAROXISMO

Nadie lo soportará sin gritar

NO APTO PARA COBARDES

Complemento:

«EL HOMBRE DEL TRAJE GRIS» (Gregory Peck)

BON JOUR

LIMPIEZA DE CAPICERIAS SIN DESTAFIZAR Y AL FOMBRAS PROCEDIMIENTO PROP SEK TEL 31851

CAPITOL - HOY - HISPANIA



HATARI!

UNA PRODUCCION DE HOWARD HAWKS

JOHN WAYNE

HARDY ELSA KRUGER · MARTINELLI GERARD RED BLAIN · BUTTONS

DIRIGIDA Y PRODUCCION P HOWARD HAWKS

CON GLENN CORBETT PATRICIA BRESLIN JEAN ARLESS HARRY HERR BRACKETT · KURNITZ · MA

PLAMADA EN TANGANYIKA AIR TECHNICOLOR

ES UN FILM PARAMOUNT

y JORGE NEGRETE en **TEATRO APOLO**

(Tol. menores)

Rialto-Oriental-Dorado-Victoria



VOTO DECISIVO

LE 7^{ème} JURE



BERNARD BLIER MAURICE BIRAUD FRANCIS BLANCHE DANIELE DELORME

UN FILM DE GEORGES LANTIER

¿Por qué encontraron desnudo el cadáver?

¡Mañana!

Hoy, último día de:

«EL DUQUE NEGRO»

y «Sangre en primera página»

ESPECTACULOS

«La hora», canción premiada en el Festival de Benidorm

Benidorm. — En la plaza de toros de Benidorm rebotando los espectadores ha sido dado a conocer el fallo del V Festival español de la Canción.

Los premios han sido distribuidos de la siguiente forma:

1. «La hora», letra de Miguel Portogues y música de Mario Sallas. (Le corresponde cien mil pesetas y trofeo).
2. «La luna tiene dos caras», letra de Narajío Caloera y música de Eduardo Beitia.
3. «Cuando y donde», letra de Camilo Murillo y música de Antonio Segovia.
4. «Chavala Twist», letra de Tomás de la Huerta y música de José Chova.
5. «Soñame», letra de Rafael de León y música de Máximo Barata y Antonio Varela.
6. «Chis... chis...», música y letra de los hermanos García Segura.
7. «Viejo reloj», letra de Horacio Román y música de Rafael Irén.
8. «Viajando», música de Juan Hernández.

9. «Como te lo diría», letra de César M. Nuño de la Rosa-López Bravo y música de José Chanol Hernández.

10. «Eres exigente», letra de Amado Rebuciro y música de J. L. Navarro Sainz.

Los premios de interpretación fueron concedidos por el siguiente orden:

1. Alberto, por su interpretación en «La hora».
2. Fina Galicia.
3. Rafael Mendoza.
4. Rosalía.

Tras la sesión de la plaza de toros que resultó magnífica, se procedió a la entrega de los trofeos durante una cena fría ofrecida por el Ayuntamiento de Be-

nidorm a todos los asistentes e invitados.

A esta cena asistieron el Delegado Nacional de Prensa, de la Radio del Movimiento, don José María del Moral; del Gobernador Civil de Alicante, así como los de Lugo y Valladolid, y otras autoridades regionales, provinciales y locales.—Cifra.

Películas de estreno

AVENIDA

«Venganza siciliana»

Aun tratándose de un tema muy serio y hasta trágico, como corresponde a una historia en la que domina la violencia, Mario Camerini quiso dar un tono irónico burlesco a este relato que nos presenta a una Sicilia recién conquistada por Garibaldi y que no se sentía —creemos que todavía

no se siente— como parte integrante de la nación italiana. Al no poderse mantener continuamente el tono desenfadado, que domina especialmente en los dos primeros tercios, éste cambio bruscamente en varias ocasiones, prefiriendo, sin género de dudas esta parte desenfadada o irónica en la que se nos presenta la mentalidad primitiva de unas gentes que toman el bandolerismo como un medio de vida más, Gente indolente a la que asusta un trabajo duro y mal retribuido, con un sentido especial de la justicia y también de la injusticia. Seres incultos que el egoísta paternalismo de los poderosos quieren mantener en la incultura para mejor dominarlos y emplearlos para sus fines.

Sin pretensiones aparentes de profundizar, entre bromas y veras, se dice mucho de una forma de sentir y pensar y la denuncia, más que al pueblo siciliano y al bandolerismo, resulta más dura al referirse a los poderosos —posiblemente causa indirecta de su estado— que glorifican a los fueros de la ley cuando les conviene y les matan cuando les temen. Resulta interesante la exposición de la tonta causa como se organiza una revuelta y como sin pretenderlo, los hombres, asustados, ingresan en un ejército irregular.

No es «Venganza siciliana» una exposición desnuda y total de un género de vida y sus causas, pero los datos son suficientes para que vislumbremos el sentir de unas gentes en esta historia del bandolero Carbone y de una revolución fracasada y nos interesa mucho más cuando el trazo de los personajes y situaciones se desorbita hasta la caricatura que cuando Camerino se pone serio.

Coproducción italo-francesa reúne actores de varias nacionalidades: los americanos Ernest Borgnine —de origen italiano— y Katy Jurado —mejicana—; los italianos Vittorio Gassman, en el tipo del hambriento cantamañanas y Rossana Schiaffino; el francés Bernard Blier —que compone a un coronel piemontés que parece arrancado de un libro de Edmundo d'Amicis— y la también francesa Micheline Presle en un corto papel.

CINEFILO

CORTIJO VISTA VERDE

Hoy, víspera de San Jaime

SENSACIONAL VERBENA

ORGANIZADA POR

Quique Roca, su conjunto y Claudia

EN SU INMINENTE DESPEDIDA

DOS COLOSALES ESPECTACULOS



Para los VALIENTES, será soltada una becerra como fin de fiesta



ACCESORIOS BUTANO

Inversor automático tipo I-611

Distribuidor exclusivo para Baleares: I.A.C.H. MIGUEL MUT AMENGUAL. Avenida Conde Sallent, 25 y 27. Calle San Miguel, 232 y 234. Teléfono 22949 - PALMA

Intelectura

Y

El picaro y el buen Dios

En el mismo programa: ZAHAR S ROJOS. FRANCISCO RABAL. TERE VELAZQUEZ (Eastmancolor). AUTO. MAYORES



RESERVAS DESDE 3'30

tilo's

PRESENTA HOY NOCHE THE PETER'S SISTERS

Mañana tarde y noche

TELEFONO 30025

¿TOMÓ SU

HOY ?

en batido o caliente

es delicioso

Fiestas Populares de LA PUEBLA

2 extraordinarias Verbenas 2

HOY MIERCOLES, 24 Y JUEVES, 25

Presentación de los divos de la canción moderna

Aleco Pandas y Dúo Dinámico

Y LAS ORQUESTAS

LOS TICO - TICO

CON SU GRAN ATRACCION:

Marquesa Anchart

Merry y Los Acroamas



Injertos sensacionales ¿Corazones de plástico?

EL corazón humano, verdadera bomba impelente cuyo trabajo se prosigue ininterrumpidamente durante decenas de años —el fallo más insignificante tendría consecuencias fatales—, sigue dando sorpresas a los fisiólogos y a los ingenieros. El corazón no solamente es "correcto" y automático, sino que además, sabe compensar sus alifafes personales; numerosas personas viven, en efecto, con un corazón defectuoso que ha sanado milagrosamente gracias a sí mismo... ¿Conocemos acaso algún motor de motorio capaz de hacer lo mismo?

CONTROL CARDIACO AUTOMÁTICO. UN PERRO CON DOS CORAZONES

Cuando extraemos el corazón del cuerpo de un animal recién muerto, éste continúa latiendo, a veces durante muchas horas, si ha sido colocado en condiciones favorables. ¿Qué significa este macabro fenómeno? Sencillamente, que el corazón dispo-

Dos médicos neoyorquinos "han construido" un auténtico segundo corazón en la aorta de un perro
¿Dispondremos un día de un corazón «artificial» de repuesto?

ne de "ganglios" de control automático, cuya misión consiste en ritmar las contracciones del tejido miocárdico. Es posible actuar sobre este sistema nervioso local, estrechamente ligado por su situación a la circulación "coronaria" —en las arterias externas del corazón— y controlar así artificialmente los latidos.

Los músculos vivos se con-

traen cuando se encuentran sometidos a una excitación eléctrica. Este hecho fundamental, conocido hace casi dos siglos, ha sido el punto de partida gracias al cual dos médicos del Maimonides Hospital, de Brooklyn —Nueva York— "han construido un auténtico segundo corazón en la aorta de un perro.

Para ello, toman el diafrag-

ma —amplia membrana transversal respiratoria— de un primer perro y con la ayuda de este músculo, fabrican una especie de faja, la cual es colocada alrededor de la aorta del segundo perro. Dos electrodos inoxidables e impolarizables son introducidos en el saco y conectados a una pequeña bobina que permanece dentro —aquí reside la principal característica del método— de los tejidos cerrados y cicatrizados.

Sabido es que la aorta es un gran vaso contractil, la principal arteria de nuestro cuerpo, que recibe la sangre oxigenada al salir ésta del corazón y contribuye, con sus contracciones propias, a que pase a las arterias más alejadas.

Supongamos ahora que lanzamos bruscamente una corriente eléctrica, no en la bobina, que es inaccesible, sino en una segunda bobina situada paralelamente a la anterior, sobre la piel del animal. El conjunto forma, pese a la distancia relativa de las dos bobinas, un verdadero "transformador", dicho de otro modo, el establecimiento o la ruptura de la corriente "primaria" realizados en la bobina exterior, se traducirá espontáneamente por la generación de una corriente "secundaria" en la bobina interior.

Es fácil adivinar lo que va a pasar: esta corriente, al llegar a la punta de los electrodos, provoca la contracción del saco artificial diafragmático y ejerce una presión breve y rítmica sobre la aorta, contribuyendo así a mantener la circulación... Una maravilla de la electrotécnica y la fisiología...

HACIA EL CORAZON ARTIFICIAL "TOTAL"

¿Es ésto todo? Ni mucho menos. Evidentemente, no es difícil ritmar los latidos del corazón; para ello basta con un regulador de laboratorio o con un tubo de descarga, análogo a los que regulan las señales luminosas en ciertos lugares. Es, sin embargo, absolutamente necesario que este ritmo coincida con el ritmo cardíaco natural del animal. Aquí interviene un maravilloso fenómeno natural, inverso de los anteriores: la generación de débiles potenciales eléctricos por un corazón normal, fenómeno en el que están basados los electrocardiogramas, actualmente tan difundidos.

A cada latido de nuestro corazón —natural—, la mitad de nuestro cuerpo se electriza positivamente y la otra mitad, negativamente. La línea de sepa-



EL DR. SEYMOUR FURMAN —DERECHA— CON EL ENFERMO CARDIACO HERMAN NISONOFF —IZQUIERDA— CUYO CORAZON ES "SACUDIDO" ELECTRICAMENTE, CUANDO DEJA DE LATIR NATURALMENTE, POR EL APARATO QUE AMBOS MUESTRAN EN LA FOTOGRAFIA. — (Foto CIFRA)

ración corta oblicuamente nuestro cuerpo. Este efecto eléctrico es, sin duda, mínimo, pero actualmente sabemos cómo es posible amplificarle considerablemente mediante tubos electrónicos con objeto de obtener registros que nos muestren el funcionamiento de nuestro músculo cardíaco.

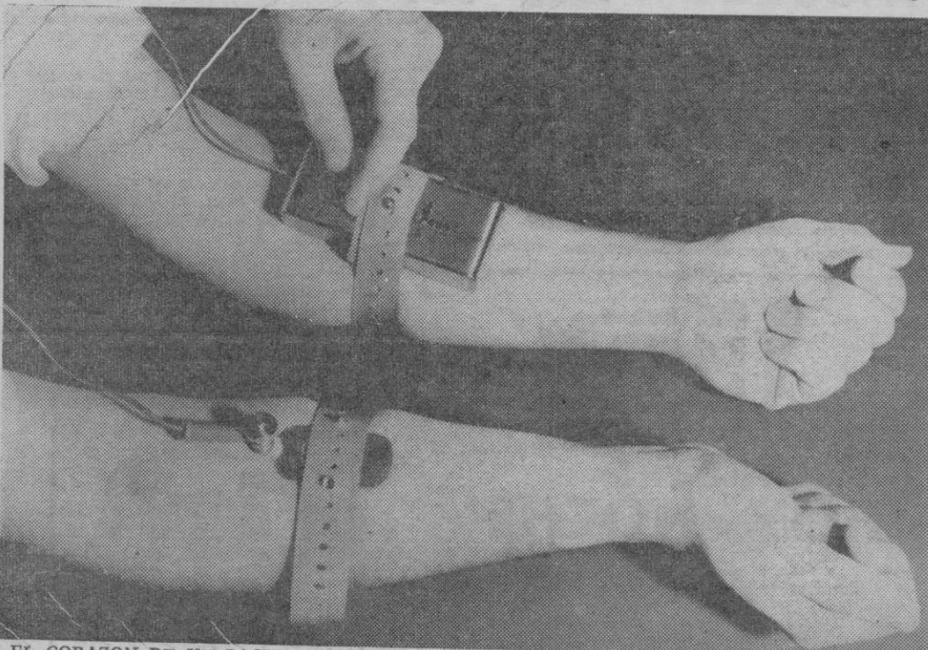
Las débiles electrificaciones producidas por los latidos auténticos del corazón pueden, gracias a un pequeño dispositivo exterior, controlar electrónicamente la bobina núm. 1, la cual reaccionará con el corazón núm. 2, provocando la imprescindible contracción auxiliar, en el momento justo en que el organismo lo requiere. El funcionamiento del "corazón suplementario" estará así asegurado en las mejores condiciones fisiológicas posibles... siempre que el dispositivo no tenga ninguna avería, evidentemente.

¿Es posible ir aún más lejos? Actualmente es difícil dar una respuesta. El "hallazgo" práctico de los cirujanos de Nueva

York ha consistido fundamentalmente en la supresión del peligroso paso de los conductores a través de la piel y de la carne; bajo ningún pretexto debe ser perforada la delicada "barrera aséptica", detrás de la cual los humores y los glóbulos blancos montan la guardia contra los microbios que nos rodean.

Los progresos de los "plásticos" han hecho posibles, sin embargo, múltiples aplicaciones a la cirugía, entre las cuales se halla la "clusión de cuc-ros" extraños bien "tolerados" por los tejidos. Por ahora no cabe duda de que no podemos pensar en construir un corazón artificial completo de materia plástica; pero parece cierto que estamos en camino de una especie de "cooperación" cada día mas estrecha entre la naturaleza y "lo artificial", en lo que al corazón se refiere.

PIERRE DEVAUX
(Especial de Agencia EFE para "BALEARES")



EL CORAZON DE UN PACIENTE RECIEN OPERADO EMITE SUS LATIDOS A TRAVES DEL PEQUEÑO INSTRUMENTO ACOPLADO AL BRAZO IZQUIERDO DEL ENFERMO. EL BRAZO DERECHO LLEVA UN ELECTRODO QUE COMPLETA UN SISTEMA DE TRANSMISION QUE AVISA INSTANTANEAMENTE AL PERSONAL MEDICO CUALQUIER ANORMALIDAD EN EL CORAZON DEL ENFERMO. — (Foto CIFRA)

También las muñecas pasan por la clínica

Por Angeles VILLARTA

CUANDO mis amigas me anunciaron que antes de ir a un espectáculo, al que nunca faltan los extranjeros de paso por París, visitaríamos una clínica, resultaría exagerado decir que me invadió el júbilo, pero me resigné.

El que dijese que la clínica está situada en el número 28 de la Avenue de Metz no contribuyó a remontar mi moral. No tenía el menor interés por averiguar donde está esa avenida y preferí recargar sobre el chofer la responsabilidad de conducirnos hasta ella.

Cuando supe que la clínica era de muñecas me pareció que tal vez mereciera la pena verla. Se trataba de que Suzette quería adquirir una muñeca para regalársela a una ahijada suya, según me manifestó, una niña de cinco años, especialmente en la destrucción masiva de juguetes. A pesar de este incipiente vandalismo por contener a la mamá quería llevarle algo excepcional en el arte de la muñequería, pero como tiene un agudizado sentido del ahorro y al pensar lo que le cobrarían en un almacén de lujo, le entraban sudores de queso quemado. De ahí la visita a madame Chidaine, que le proporcionaría una muñeca hecha con piezas de recambio, a un precio razonable, con todo el aspecto de acabada de salir de la fábrica.

Entramos en la clínica y lo primero de todo es una visión de pesadilla. Por todas partes brazos, piernas, torsos, cabezas pequeñas, como de recién nacidos traidados por un sádico monstruo, todo ello mezclado como si los acabasen de sacar de maletas de esas que dejan en las estaciones los descuarta-

dores de señoras. Junto a los montones cuatro señoritas, sin duda alguna detectives de la sección de represión del asesinato, de muñecas; iban cogiendo de los montones barriguitas de color rosa, piernas más o menos rosadas también, brazos, cabezas y las clasificaban.

Unas procedían de los basureros de París, otras compradas a precios ínfimos porque las muñecas adquiridas eran cojas, mancas, tuertas, pelonas, porque la infancia es cruel con sus muñecos.

A la que le falta la cabeza se le busca una "que haga juego con el cuerpo", se le injerta una pierna o se le coloca un vientre de segunda mano: plástico, celuloide, biscuit, pelo natural de muy diversos colores.

Por todas partes miembros de muñecas, ojos como esos artificiales que se ven en algunos escaparates de ciertos establecimientos, de vidrio, y de plástico también. Este espectáculo se le evita a la niña que llevó su muñeca a que la operaran o va a que le corren una que su mamá se libra muy bien de decirle que es reconstruida, y entran por otra puerta, por la que conduce directamente al salón a cuyo fondo se halla la verdadera clínica.

Aquí el escenario cambia. Las señoritas muñecas se exhiben muy repipis, muy formales, vueltas a la vida, por los taurmaturos dedos de la señora Chidaine que todos los días recibe niñas y más niñas con su juguete seriamente averiado.

Comenzó, cuando era peluquera y tenía veinte años, por ponerles pelo a las muñecas calvas. Luego pensó que no se necesitaba el título de cirujano para operarlas y ha terminado poseyendo este taller al que

afluyen estropeadas muñecas de toda Francia.

—Amor y solicitud —dice—. Operar con ellas como si se tratara de seres vivientes cuyos miembros admitiesen la cola de pegar; un examen detenido de los miembros cuando se trata de hacer una muñeca nueva con tres o cuatro de las que no quedan más que rastros; reparar los ultrajes no del tiempo sino de la desidia infantil y a veces de su manera de maltratar un juguete; ciertos conocimientos de peluquería y de la historia del arte del vestido.

Se ve que lanzar al mercado una muñeca reconstruida no es tan fácil como a primera vista parece si ha de tener rango, calidad.

—Todos los peinados de estilo.

Supongo que una muñeca resistirá bien una permanente por lenta que sea la peluquera que le haya tocado en desgracia, y que, por añadidura, no siente ningún placer en escuchar lo que ha decidido Dalenciaga que se lleve la próxima temporada, pero cuando va a constituir un regalo lujoso, hay que tener cuidado con los estilos que la niña no aprecia y posiblemente los papás tampoco, pero puede llegar una señora crítica y decir que la muñeca es un anacronismo porque su peinado clásico no corresponde al estilo del juguete, estilos entre los que se cuentan los de Catalina de Rusia, Gabrielle d'Estree, Pompadour, Du Barry, María Antonieta. Peinados que constituyen delicados edificios del arte capilar hechos ayer para recreo de la mirada de los reyes y hoy, en la Avenida de Metz para que las mamás presuman de que sus niñas tienen muñecas excepcionales con las

que, con toda seguridad no les permitirán que jueguen para que no destruyan un objeto que si no lo han comprado con su propio peculio spondrán que cuesta cinco o seis veces más de lo que ha costado.

Por lo cual, y si solo es para verla, la niña preferiría una pepóna.

Hay una sección de verdadera maravilla, muñecas de piel rara, de porcelana de Sajonia, automatadas de inexorables gestos, que necesitan ser reparadas...

A mí me encantó el diálogo con la señora Chidaine. Tuve la impresión de que me encontraba ante una buena persona que dedica sus afanes diarios a las muñecas y que por estar constantemente entre ellas debe sentirse un poco demasiado niña, las muñecas que han vivido en palacios, las que le llevan personas impecuosas pensando, razonablemente, que costará menos dinero una reparación que adquirir una nueva, incluso las que las echan a esos cementerios de muñecas que son los cajones de la basura.

—En mi taller recibo todos los días a señoras que me cuentan la historia de Titina, de Joseette, o de Pierrette —porque a cada muñeca su propietaria acostumbra a ponerle nombre— y la nena "no quiere otra nueva" sino la que le regaló la tía Martine o el tío Antoine, que es la que la mamá lleva a la clínica.

Y la mamá añade:
—La nena le encuentra ja mirrada triste.

—No se preocupe. Le cambiaremos los ojos.

Es, aplicada a muñecas, una operación indolora, sencilla y que no requiere bisturí ni cloroformo.

(Exclusiva para PYRESA)

VOLQUETES SAVA-AUSTIN

3,5 m.³ 77 C. V. BMC
4 m.³ 107 C. V. BMC



SAVA-BMC

3 m.³ 68 C. V. BMC
1,75 m.³ 56 C. V. BMC

ENTREGAS INMEDIATAS
FACILIDADES DE PAGO
HASTA 36 MESES



Distribuidor en ESPAÑA:

Finanzauto, S.A.

Concesionario para Mallorca:

Comercial GARAGE SEGURA

Avda. de A. Rosselló, 60 - Palma de Mallorca